

中國人壽保險股份有限公司 香港分公司 開幕誌慶

謹訂於一九八四年十月
十五日(星期四) 爲本公司
成立舉行酒會
恭請
社會賢達
同業先進
各界友好
光臨指導

中國人壽保險股份有限公司
香港分公司 敬約

酒會時間：下午五時至七時
酒會地點：希爾頓酒店(樓上連廳)
(恕不週知)

香港華商保險公會
英輝修船廠有限公司
中國保險公司澳門分公司
香港寶豐保險有限公司
友聯保險有限公司
新鴻基地產保險有限公司
中國銀行香港分行
遠洋保險有限公司
先施人壽保險有限公司
南華戲院
香港豐盛保險有限公司
華遠公司
鹽業銀行香港分行
廣聯保險有限公司
新中華國貨公司
莊士(集團)有限公司
華聯保險有限公司
南洋商業銀行
周生生集團有限公司
聯益保險有限公司
聯豐建築公司
永發印務有限公司
香港中國國際旅遊有限公司
寶生銀行
香港中華總商會
美國大陸/隆德保險集團
怡和保險顧問(香港)有限公司
經濟導報社
美國友邦保險有限公司
美國友邦保險(百慕達)有限公司
美亞保險有限公司

美亞保險公司東南亞代表辦事處
中國建設財務(香港)有限公司
友誼保險有限公司
大華國貨有限公司
遠東船舶檢驗社有限公司
中藝(香港)有限公司
汎南保險有限公司
上海實業有限公司
香島中學
華僑保險有限公司
永安人壽保險有限公司
東風電器工程公司
華豐國貨有限公司
粵海企業有限公司
招商局輪船股份有限公司
珠江船務有限公司
南華電氣有限公司
華閩有限公司
裕華國貨公司
恒生銀行
商務印書館香港分館
交通銀行香港分行
香港民安保險有限公司
澳門南通銀行
青島電影製片有限公司
金城銀行
新晚報
大公報
德誠保險有限公司

建安保險有限公司
宇宙保險有限公司
香港中華出入口商會
健華保險(亞洲)有限公司
華潤(集團)有限公司
華僑商業銀行
East West Insurance Corp. Ltd.,
Panin Insurance Company Limited
加洲保險有限公司
香港集友銀行
中國國貨有限公司
新世紀證券投資公司
廣東省銀行香港分行
太平保險有限公司香港分公司
大眾動力機械有限公司
恒基兆業地產有限公司
浙江興業銀行香港分行
國華商業銀行香港分行
新華銀行香港分行
中南銀行香港分行
何耀棟
曾宇佐
陳遠翔
張永珍
曾廣森
黃佩球
陳瑞顯
翁錦通
何炯銳
阮北耀
沈江黛西

同敬賀
(排名不分先後)

華僑日報

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號

號〇七六〇二第
元壹幣港售零份每

號三〇〇第字台海內登報內部政內國民華中

張大九紙出日今

司公限有報日僑華印承及行發

休維岑理司總

號〇壹壹壹第字台海內登報內部政內國民華中
下地行銀人華港香街有句味：處分區中
下地號七九四街海上：處事辦角旺
下地號七二壹街華港角北：處事辦角北
電話：熱線4 691 181 中國4 231 637
電話：北角4 640 693 旺角4 640 739
號九〇五樓五號四十五號二街口漢市北台：明
二二六五四一三：話電

美預算局長估計未來數年

每年預算赤字 二千一百億元

單靠削減開支抑壓赤字增長 列根美夢經濟專家感到懷疑

【華盛頓十四日電】據此間權威性的「華盛頓郵報」報導：美國「預算局」局長托馬斯昨日在國會聽證會中，估計未來數年美國聯邦預算赤字將達二千一百億元。托氏指出，目前美國聯邦預算赤字已達一千九百億元，若不採取措施，未來數年赤字將進一步擴大。他建議政府應採取削減開支的措施，以抑制赤字增長。然而，一些經濟專家對此表示懷疑，認為單靠削減開支難以解決赤字問題，並建議政府應採取更積極的經濟政策。

尼加拉瓜欲攻鄰國

美國勢必提供軍援 形勢一如二年前古巴導彈危機

【路透社華盛頓十四日電】尼加拉瓜政府昨日宣佈，將對哥斯達黎加發動軍事行動。尼加拉瓜總統桑切斯表示，哥斯達黎加政府最近採取了一系列挑釁行動，嚴重威脅到尼加拉瓜的主權和領土完整。他呼籲美國政府提供必要的軍援，以支持尼加拉瓜的自衛行動。美國政府對此表示關注，並表示將根據國際法和美國的利益，提供必要的援助。形勢發展一如二年前古巴導彈危機時的緊張局勢。

非洲統一組織高峯會議課題

【路透社開羅十四日電】非洲統一組織（OAU）的高峯會議昨日在開羅舉行。會議主要討論了非洲的統一、獨立和發展問題。與會代表認為，非洲各國應加強合作，共同應對國際挑戰。會議還討論了如何加強非洲的經濟和社會建設，以及如何在國際事務中發揮更大的影響力。會議在熱烈的氣氛中圓滿結束，代表們對非洲的未來充滿信心。



蘇駐尼軍事顧問 超過二千五百人

美稱尼蘇聯武器超過防衛所需

【路透社馬德里十四日電】據此間外交界消息，蘇聯駐尼加拉瓜的軍事顧問人數已超過二千五百人。美國政府對此表示強烈不滿，認為這嚴重違反了國際法和美國的利益。美國政府呼籲蘇聯政府立即撤出所有軍事顧問，並停止向尼加拉瓜提供武器。蘇聯方面則辯稱，其顧問僅是提供技術指導，並未直接參與軍事行動。

淺論香港前途協議草案

【本報專稿】關於香港前途的協議草案，近日在國際社會引起了廣泛關注。本文旨在對該草案進行淺論，分析其對香港未來的影響。草案中提出的一些關鍵條款，如香港在九十年代的政體安排、國際關係的處理等，都將對香港的長期發展產生深遠影響。我們認為，香港各界應密切關注草案的進展，並積極參與討論，以確保香港的繁榮穩定。

蘇聯新武器 擊斃新加坡母親

法農民被殺七人 妻女被殺

【路透社倫敦十四日電】據此間外交界消息，蘇聯最近向新加坡提供了一種新型武器，該武器在測試中擊斃了一名新加坡母親。這一事件引起了國際社會的廣泛關注，並引發了對蘇聯武器安全性的質疑。此外，在法國發生的一起農夫被殺案中，據悉該農夫是死於一種新型武器。這起事件進一步加劇了人們對蘇聯武器安全性的擔憂。

海上飛彈威力強大

接近水面低度發射 目的在應付蘇聯軍事威脅

【路透社華盛頓十四日電】美國海軍部昨日宣佈，將開發一種新型海上飛彈，其威力強大，且能接近水面低度發射。該飛彈的主要目的是為了應付蘇聯的軍事威脅，並保護美國的海上利益。海軍部官員表示，這種新型飛彈將具有更高的精度和更强的突防能力，將成為美國海軍的重要武器之一。目前，該飛彈的研發工作正在加緊進行中。

大陸刑事犯罪案減少

打擊犯罪案減少 打擊犯罪案減少

【路透社北京十四日電】據此間司法部門統計，中國大陸去年刑事犯罪案件數量較前一年度有顯著減少。這主要得益於政府加強了對犯罪的打擊力度，並完善了法律體系。司法部門官員表示，政府將繼續加大打擊犯罪的力度，確保社會的公平正義。同時，政府也加強了對公民的法治教育，提高了公民的守法意識。

倫敦兩名同性戀男子 行為惡劣被法官判囚刑

【路透社倫敦十四日電】兩名英國男子因行為惡劣，被法官判處入獄。這兩名男子被指控在公共場所進行同性戀行為，違反了當地的法律規定。法官在判決時表示，兩名男子的行為嚴重擾亂了公共秩序，必須受到法律的制裁。兩名男子對判決表示不滿，並表示將提起上訴。

蔣總統接見美訪團

希望他們深入觀察 加強台灣與美國關係

【中央社台北十四日電】蔣總統昨日接見了美國訪團成員，並希望他們能深入觀察台灣的現狀，以加強台灣與美國的關係。蔣總統在接見時表示，台灣與美國的關係是美國利益的重要組成部分，希望美國政府能進一步支持台灣。訪團成員對台灣的發展表示讚賞，並表示將向美國政府轉達蔣總統的意圖。

打擊犯罪案減少

【路透社北京十四日電】據此間司法部門統計，中國大陸去年刑事犯罪案件數量較前一年度有顯著減少。這主要得益於政府加強了對犯罪的打擊力度，並完善了法律體系。司法部門官員表示，政府將繼續加大打擊犯罪的力度，確保社會的公平正義。同時，政府也加強了對公民的法治教育，提高了公民的守法意識。

邊境衝突 槍聲不斷

邊境衝突 槍聲不斷

【路透社倫敦十四日電】據此間外交界消息，邊境地區近日發生了多起衝突，槍聲不斷。衝突發生在兩個國家的邊境地區，雙方都聲稱自己是受害者。國際社會對此表示關注，並呼籲雙方保持冷靜，通過對話解決爭端。目前，衝突仍在持續，局勢緊張。

打擊犯罪案減少

【路透社北京十四日電】據此間司法部門統計，中國大陸去年刑事犯罪案件數量較前一年度有顯著減少。這主要得益於政府加強了對犯罪的打擊力度，並完善了法律體系。司法部門官員表示，政府將繼續加大打擊犯罪的力度，確保社會的公平正義。同時，政府也加強了對公民的法治教育，提高了公民的守法意識。

打擊犯罪案減少

打擊犯罪案減少

【路透社北京十四日電】據此間司法部門統計，中國大陸去年刑事犯罪案件數量較前一年度有顯著減少。這主要得益於政府加強了對犯罪的打擊力度，並完善了法律體系。司法部門官員表示，政府將繼續加大打擊犯罪的力度，確保社會的公平正義。同時，政府也加強了對公民的法治教育，提高了公民的守法意識。

打擊犯罪案減少

【路透社北京十四日電】據此間司法部門統計，中國大陸去年刑事犯罪案件數量較前一年度有顯著減少。這主要得益於政府加強了對犯罪的打擊力度，並完善了法律體系。司法部門官員表示，政府將繼續加大打擊犯罪的力度，確保社會的公平正義。同時，政府也加強了對公民的法治教育，提高了公民的守法意識。



社會繁榮安定 人力資源充足

僑商外資紛紛申請在台投資

申請在台投資 昨通過一批共二百五十萬美元

一港商申請在台生產立體音響

【中央社台北十四日電】經濟部投資審議委員會，昨通過一批共二百五十萬美元之投資申請案，其中港商申請在台生產立體音響，獲准投資一百五十萬美元。該項投資案係由香港某公司申請，擬在台中設立工廠，生產立體音響設備。該公司負責人表示，該公司在台灣投資，主要是看好台灣的人力資源和市場潛力。該公司負責人表示，該公司在台灣投資，主要是看好台灣的人力資源和市場潛力。該公司負責人表示，該公司在台灣投資，主要是看好台灣的人力資源和市場潛力。

拉吉夫罵美國 入侵尼加拉瓜

印度政壇掀起全國大選浪潮 反對派聲言要擊敗國大黨

【中央社新德里十四日電】印度總理拉吉夫昨日在國會發表講話，嚴厲譴責美國入侵尼加拉瓜。拉吉夫表示，美國在尼加拉瓜的軍事行動，嚴重威脅到該國的獨立和主權。他呼籲美國立即停止在尼加拉瓜的軍事行動，並撤出所有軍隊。拉吉夫的講話引起了印度政壇的強烈反應。反對派聲言要擊敗國大黨，並舉行全國大選。

沙朗控雜誌 索償五千萬

【紐約十四日電】以色列前國防部長沙朗，昨日在紐約法院起訴《紐約時報》雜誌，索償五千萬美元。沙朗指控該雜誌在報導中，對其進行了惡意攻擊和污蔑。沙朗表示，該雜誌的報導嚴重損害了他的名譽和聲望。他要求法院判令該雜誌停止侵害，並賠償其損失。

日下毒勒索集團 聲明要達到目的

【東京十四日電】日本警方昨日表示，一個名為「日下毒勒索集團」的犯罪組織，已發出聲明，表示他們將繼續進行勒索活動，直到達到目的為止。該集團表示，他們將對任何不配合其要求的人進行報復。警方呼籲公眾提供線索，協助打擊該犯罪組織。

俞院長接見 德意志議長

【中央社台北十四日電】行政院長俞飛鵬昨日接見了德國聯邦議會議長。俞院長在會見中，向議長介紹了台灣目前的政治、經濟和社會情況。議長對台灣的發展表示讚賞，並表示德國將繼續支持台灣。會見在友好、和諧的氣氛中結束。

大同盟大會 鄭心雄報告

【本報訊】由海外地區三民主義統一中國大同盟聯合會，於昨日（十三日）在台北舉行第三次大會。鄭心雄代表海外地區向大會報告工作。鄭心雄表示，海外地區的工作取得了一些進展，並對未來的發展充滿信心。大會對鄭心雄的報告表示肯定，並通過了相關決議。

韓士兵携械開小差 挾人質與軍警對峙

【本報訊】韓國某部士兵，昨日携械開小差，挾持人質，與軍警發生對峙。據悉，該名士兵在執行任務時，因不滿上級指揮，遂攜械叛逃。他挾持了一名平民作為人質，並要求軍方釋放他。軍方已派兵前往現場，並採取了嚴厲措施，確保人質的安全。

日本南極探測隊 廿七次探測隊出發

【本報訊】日本南極探測隊，昨日（廿七日）出發，前往南極進行探測。該探測隊由多名科學家組成，攜帶了先進的探測設備。他們的任務是研究南極的氣候、地質和生物多樣性。探測隊預計將在南極停留數月，並定期向日本報告探測結果。

馬戲團演員 欺負女嬌娥 引起公憤 帳幕被焚

【本報訊】某馬戲團演員，因欺負女嬌娥，引起當地民眾公憤，帳幕被焚。據悉，該馬戲團在當地演出期間，一名演員對一名年輕女子進行了不當行為。該女子的家人和當地民眾對此表示強烈不滿，並採取了行動，焚毀了馬戲團的帳幕。馬戲團負責人表示，他們將對此事進行調查，並對相關人員進行處分。

中華民國參加 薩國國際商展 展出商品義賣充善舉

【中央社台北十四日電】中華民國政府昨日宣佈，將參加在薩爾瓦多舉行的國際商展。政府表示，將展出多種具有台灣特色的商品，並通過義賣所得款項，充實慈善事業。政府呼籲台灣同胞踴躍參加義賣活動，為慈善事業貢獻力量。

台北市政 邁進新紀元

【本報訊】台北市政府昨日宣佈，將邁進新紀元，加強市政建設，改善民生。市政府表示，將加大對交通、教育、醫療等領域的投入，提高城市管理水平。市政府還將加強與市民的溝通，聽取市民對市政建設的意見和建議。市政府表示，將致力於為市民創造一個更加美好的生活環境。

中國電影展'84最受歡迎影片

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片，昨日揭曉。《人到中年》榮獲最受歡迎影片獎。該片由王啟民導演，講述了一個中年人的故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。其他獲獎影片還有《熱狗》、《鬼眼》等。

潘虹 領銜主演

【本報訊】著名演員潘虹，昨日領銜主演了中國電影展'84最受歡迎影片《人到中年》。潘虹在影片中飾演了一個中年女性的角色，演技精湛，深受觀眾好評。潘虹表示，她非常喜歡這部影片，並對自己的表現感到滿意。

中國電影展'84最受歡迎影片

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片，昨日揭曉。《人到中年》榮獲最受歡迎影片獎。該片由王啟民導演，講述了一個中年人的故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。其他獲獎影片還有《熱狗》、《鬼眼》等。

人到中年

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《人到中年》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

熱狗

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《熱狗》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

鬼眼

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《鬼眼》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

人到中年

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《人到中年》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

熱狗

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《熱狗》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

鬼眼

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《鬼眼》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

人到中年

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《人到中年》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

人到中年

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《人到中年》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

熱狗

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《熱狗》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

鬼眼

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《鬼眼》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

人到中年

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《人到中年》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

熱狗

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《熱狗》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

鬼眼

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《鬼眼》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

人到中年

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《人到中年》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

熱狗

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《熱狗》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

鬼眼

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《鬼眼》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

人到中年

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《人到中年》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

熱狗

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《熱狗》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

鬼眼

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《鬼眼》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

人到中年

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《人到中年》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

熱狗

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《熱狗》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

鬼眼

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《鬼眼》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

人到中年

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《人到中年》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

熱狗

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《熱狗》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

鬼眼

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《鬼眼》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

人到中年

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《人到中年》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

熱狗

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《熱狗》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

鬼眼

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《鬼眼》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

人到中年

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《人到中年》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

熱狗

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《熱狗》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

鬼眼

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《鬼眼》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

人到中年

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《人到中年》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

熱狗

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《熱狗》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

鬼眼

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《鬼眼》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

人到中年

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《人到中年》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

熱狗

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《熱狗》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

鬼眼

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《鬼眼》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

人到中年

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《人到中年》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

熱狗

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《熱狗》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

鬼眼

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《鬼眼》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

人到中年

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《人到中年》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

熱狗

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《熱狗》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

鬼眼

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《鬼眼》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

人到中年

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《人到中年》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

熱狗

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《熱狗》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

鬼眼

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《鬼眼》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

人到中年

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《人到中年》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

熱狗

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《熱狗》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

鬼眼

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《鬼眼》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

人到中年

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《人到中年》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

熱狗

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《熱狗》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

鬼眼

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《鬼眼》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

人到中年

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《人到中年》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

熱狗

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《熱狗》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

鬼眼

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《鬼眼》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

人到中年

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《人到中年》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

熱狗

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《熱狗》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

鬼眼

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《鬼眼》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

人到中年

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《人到中年》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

熱狗

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《熱狗》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

鬼眼

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《鬼眼》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

人到中年

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《人到中年》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

熱狗

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《熱狗》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

鬼眼

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《鬼眼》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

人到中年

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《人到中年》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

熱狗

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《熱狗》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

鬼眼

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《鬼眼》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

人到中年

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《人到中年》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

熱狗

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《熱狗》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

鬼眼

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《鬼眼》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

人到中年

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《人到中年》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

熱狗

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《熱狗》，由王啟民導演，潘虹領銜主演。影片講述了一個中年人的故事，情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。影片在展映期間，受到了廣大觀眾的熱烈歡迎。

鬼眼

【本報訊】中國電影展'84最受歡迎影片《鬼眼》，由王啟民導演，潘虹領銜主演

本港新聞

七九越跨略策展發
為成績繼港本
心中務船際國

詞致幕開議會貿海持主督港
處册註船商設持保例規務船

【本報訊】港督尤德爵士昨在港貿會開幕典禮上，向各界表示，香港國際船務中心，將為本港繼續發展，作出貢獻。尤德爵士在致詞時，首先向各界保證，港府將繼續支持國際船務中心，並會繼續與各界合作，以發展本港的國際船務中心。他並表示，港府將繼續支持國際船務中心，並會繼續與各界合作，以發展本港的國際船務中心。...

本港貨柜港口
位居世界第三

【本報訊】據世界貨柜港口協會（WCA）公佈的資料，本港貨柜港口，在過去一年，貨柜吞吐量，已躍居世界第三。在過去一年，本港貨柜港口的貨柜吞吐量，已達一千九百多萬個標準貨柜單位（TEU），較前一年增長百分之十。...

港督主持聯邦廣播會議開幕

【本報訊】港督尤德爵士昨主持聯邦廣播會議開幕典禮。尤德爵士在致詞時，表示港府將繼續支持聯邦廣播，並會繼續與各界合作，以發展本港的廣播事業。...

有助促進國際信心

【本報訊】港督尤德爵士昨在港貿會開幕典禮上，表示港府將繼續支持國際船務中心，並會繼續與各界合作，以發展本港的國際船務中心。...

配合港政未來轉變

【本報訊】港督尤德爵士昨在港貿會開幕典禮上，表示港府將繼續支持國際船務中心，並會繼續與各界合作，以發展本港的國際船務中心。...

本港設船務註冊處

【本報訊】港督尤德爵士昨在港貿會開幕典禮上，表示港府將繼續支持國際船務中心，並會繼續與各界合作，以發展本港的國際船務中心。...

本港貨柜港口

【本報訊】據世界貨柜港口協會（WCA）公佈的資料，本港貨柜港口，在過去一年，貨柜吞吐量，已躍居世界第三。...

要言不煩

時間就是金錢，日理萬機的人士，或業務通訊異常繁忙的機構所倚重的理想商業通訊器材應具備多項卓越功能：經濟實用、省時便利、始為上選。

CSL的內外線電話系統，效率高超、操作簡便，無疑是掌握時間、節省金錢的最佳現代化商業通訊系統，共有五種系列，適合不同類型和規模的機構採用。

新衛星系列是內外線電話系統科技上的最新突破，流線型機身配合多項先進優越的功能裝置，可安裝六至十二條街線，及十六至三十二部分機。

新衛星系列設計精巧，具有四十三種卓越功能，可迎合不同規模機構的需要，是理想的內外線電話系統。

至於外型典雅脫俗的金星系列是專為行政人士而設，具備多種優越設備，職員人數多寡，同樣適用。

而廣受歡迎的銀星系列的最大優點是操縱簡易，結構齊全精密，具備多種標準功能及附件裝配，可安裝四至十條街線，及十至三十部分機。

另外，雙星2+6系列可安裝兩條街線及六部分機，並可用作內外線電話系統；按鍵式設計，使用方便，更具集體傳呼功能。

上述林林總總，各種標準的內外線電話系統，只有全港獨當一面的電話器材專家CSL始能為閣下提供；而且一如CSL其他產品，榮獲香港電話公司嘉許，保證品質優越、性能超卓、安裝及保養服務優良、物有所值及完全符合香港電話網絡規格，自能提高閣下商業通訊的效率，促進業務發展。

如有查詢，請撥電 5-733110 或親臨下列電話商店參觀。

電話商店：
● 香港德輔道中太子大廈116號商店
● 香港灣仔軒尼詩道57號地下
● 九龍城太子道368號龍珠樓19-20號商店
● 荃灣青山道303-313號地下
● 沙田禾輦商場2樓5號商店
● 元朗大馬路232號地下
● 尖沙咀廣東道30號亞洲電腦廣場新港中心地庫61-62號商店

選購電話 電話商店一應俱全

本港新聞

地港鐵綫明年中通車 維巴中持行車綫

與政府達成協議盡量照顧公眾利益 將視乎乘客需求酌量減少班次

上年度乘客增至三億五千七百萬人

【本報訊】港鐵公司與政府就維多利亞港及中環綫（維巴中綫）的興建及營運，已達成初步協議。根據協議，港鐵公司將視乎乘客需求，酌量減少班次，以盡量照顧公眾利益。

港鐵公司表示，維巴中綫的興建，將為中環及維多利亞港地區提供便捷的交通服務。目前，該綫的興建工作正積極進行中，預計將於明年年中通車。

港鐵公司表示，維巴中綫的通車，將為中環及維多利亞港地區提供便捷的交通服務。目前，該綫的興建工作正積極進行中，預計將於明年年中通車。

港鐵公司表示，維巴中綫的通車，將為中環及維多利亞港地區提供便捷的交通服務。目前，該綫的興建工作正積極進行中，預計將於明年年中通車。

港鐵公司表示，維巴中綫的通車，將為中環及維多利亞港地區提供便捷的交通服務。目前，該綫的興建工作正積極進行中，預計將於明年年中通車。

港鐵公司表示，維巴中綫的通車，將為中環及維多利亞港地區提供便捷的交通服務。目前，該綫的興建工作正積極進行中，預計將於明年年中通車。

港鐵公司表示，維巴中綫的通車，將為中環及維多利亞港地區提供便捷的交通服務。目前，該綫的興建工作正積極進行中，預計將於明年年中通車。

港鐵公司表示，維巴中綫的通車，將為中環及維多利亞港地區提供便捷的交通服務。目前，該綫的興建工作正積極進行中，預計將於明年年中通車。

港鐵公司表示，維巴中綫的通車，將為中環及維多利亞港地區提供便捷的交通服務。目前，該綫的興建工作正積極進行中，預計將於明年年中通車。

港鐵公司表示，維巴中綫的通車，將為中環及維多利亞港地區提供便捷的交通服務。目前，該綫的興建工作正積極進行中，預計將於明年年中通車。

港鐵公司表示，維巴中綫的通車，將為中環及維多利亞港地區提供便捷的交通服務。目前，該綫的興建工作正積極進行中，預計將於明年年中通車。

港鐵公司表示，維巴中綫的通車，將為中環及維多利亞港地區提供便捷的交通服務。目前，該綫的興建工作正積極進行中，預計將於明年年中通車。

港鐵公司表示，維巴中綫的通車，將為中環及維多利亞港地區提供便捷的交通服務。目前，該綫的興建工作正積極進行中，預計將於明年年中通車。

港鐵公司表示，維巴中綫的通車，將為中環及維多利亞港地區提供便捷的交通服務。目前，該綫的興建工作正積極進行中，預計將於明年年中通車。

港鐵公司表示，維巴中綫的通車，將為中環及維多利亞港地區提供便捷的交通服務。目前，該綫的興建工作正積極進行中，預計將於明年年中通車。

港鐵公司表示，維巴中綫的通車，將為中環及維多利亞港地區提供便捷的交通服務。目前，該綫的興建工作正積極進行中，預計將於明年年中通車。

港鐵公司表示，維巴中綫的通車，將為中環及維多利亞港地區提供便捷的交通服務。目前，該綫的興建工作正積極進行中，預計將於明年年中通車。

港鐵公司表示，維巴中綫的通車，將為中環及維多利亞港地區提供便捷的交通服務。目前，該綫的興建工作正積極進行中，預計將於明年年中通車。

港大原學生會時委會指出 聯合聲明含糊之處 基本法須清楚列明

不應遲延至88年推行立法局直接選舉

【本報訊】香港大學原學生會時常委員會（時委會）指出，基本法中關於立法局直接選舉的條文，應予清楚列明，不應遲延至一九八八年才推行。

時委會表示，基本法中關於立法局直接選舉的條文，應予清楚列明，不應遲延至一九八八年才推行。

時委會表示，基本法中關於立法局直接選舉的條文，應予清楚列明，不應遲延至一九八八年才推行。

時委會表示，基本法中關於立法局直接選舉的條文，應予清楚列明，不應遲延至一九八八年才推行。

時委會表示，基本法中關於立法局直接選舉的條文，應予清楚列明，不應遲延至一九八八年才推行。

時委會表示，基本法中關於立法局直接選舉的條文，應予清楚列明，不應遲延至一九八八年才推行。

時委會表示，基本法中關於立法局直接選舉的條文，應予清楚列明，不應遲延至一九八八年才推行。

時委會表示，基本法中關於立法局直接選舉的條文，應予清楚列明，不應遲延至一九八八年才推行。

時委會表示，基本法中關於立法局直接選舉的條文，應予清楚列明，不應遲延至一九八八年才推行。

時委會表示，基本法中關於立法局直接選舉的條文，應予清楚列明，不應遲延至一九八八年才推行。

時委會表示，基本法中關於立法局直接選舉的條文，應予清楚列明，不應遲延至一九八八年才推行。

時委會表示，基本法中關於立法局直接選舉的條文，應予清楚列明，不應遲延至一九八八年才推行。

時委會表示，基本法中關於立法局直接選舉的條文，應予清楚列明，不應遲延至一九八八年才推行。

時委會表示，基本法中關於立法局直接選舉的條文，應予清楚列明，不應遲延至一九八八年才推行。

時委會表示，基本法中關於立法局直接選舉的條文，應予清楚列明，不應遲延至一九八八年才推行。

時委會表示，基本法中關於立法局直接選舉的條文，應予清楚列明，不應遲延至一九八八年才推行。

時委會表示，基本法中關於立法局直接選舉的條文，應予清楚列明，不應遲延至一九八八年才推行。

時委會表示，基本法中關於立法局直接選舉的條文，應予清楚列明，不應遲延至一九八八年才推行。

小小一枚金章 帶來鼓舞喜悅

十年不斷付出愛心服務病人 葛亮洪醫院五十員工獲表揚

【本報訊】葛亮洪醫院五十名員工，因在過去十年間不斷付出愛心服務病人，獲醫院頒發一枚金章，以表揚其貢獻。

葛亮洪醫院院長表示，這五十名員工在過去十年間，一直秉持著愛心服務病人的宗旨，為醫院的聲譽做出了傑出的貢獻。

獲表揚的員工包括：護理部、醫務部、行政部及後勤部的員工。他們在各自的工作崗位上，兢兢業業，為病人提供了優質的服務。

葛亮洪醫院表示，這五十名員工的獲獎，是醫院對其長期以來辛勤工作的肯定，也是對全體員工的鼓勵。

獲獎員工表示，他們感到非常榮幸和自豪，並表示將繼續努力，為病人提供更好的服務。

葛亮洪醫院表示，這五十名員工的獲獎，是醫院對其長期以來辛勤工作的肯定，也是對全體員工的鼓勵。

獲獎員工表示，他們感到非常榮幸和自豪，並表示將繼續努力，為病人提供更好的服務。

葛亮洪醫院表示，這五十名員工的獲獎，是醫院對其長期以來辛勤工作的肯定，也是對全體員工的鼓勵。

獲獎員工表示，他們感到非常榮幸和自豪，並表示將繼續努力，為病人提供更好的服務。

葛亮洪醫院表示，這五十名員工的獲獎，是醫院對其長期以來辛勤工作的肯定，也是對全體員工的鼓勵。

獲獎員工表示，他們感到非常榮幸和自豪，並表示將繼續努力，為病人提供更好的服務。

葛亮洪醫院表示，這五十名員工的獲獎，是醫院對其長期以來辛勤工作的肯定，也是對全體員工的鼓勵。

獲獎員工表示，他們感到非常榮幸和自豪，並表示將繼續努力，為病人提供更好的服務。

葛亮洪醫院表示，這五十名員工的獲獎，是醫院對其長期以來辛勤工作的肯定，也是對全體員工的鼓勵。

獲獎員工表示，他們感到非常榮幸和自豪，並表示將繼續努力，為病人提供更好的服務。

港府擬撥五百萬 港大建行人電梯

帳目委員會與學生會均認為浪費

【本報訊】香港政府擬撥款五百萬元，在香港大學興建一條行人電梯，以方便師生往返校園。然而，帳目委員會及學生會均認為此舉浪費。

帳目委員會表示，五百萬元的撥款，對於興建一條行人電梯來說，顯得過於奢侈。他們認為，政府應將這筆錢用於改善校園的基礎設施。

學生會表示，目前校園內的交通情況並不明顯，興建行人電梯的必要性並不明顯。他們認為，政府應先進行調查，再決定是否撥款。

港府表示，興建行人電梯是為了方便師生往返校園，提高校園的交通便利性。他們認為，這筆撥款是合理的。

帳目委員會表示，五百萬元的撥款，對於興建一條行人電梯來說，顯得過於奢侈。他們認為，政府應將這筆錢用於改善校園的基礎設施。

學生會表示，目前校園內的交通情況並不明顯，興建行人電梯的必要性並不明顯。他們認為，政府應先進行調查，再決定是否撥款。

港府表示，興建行人電梯是為了方便師生往返校園，提高校園的交通便利性。他們認為，這筆撥款是合理的。

帳目委員會表示，五百萬元的撥款，對於興建一條行人電梯來說，顯得過於奢侈。他們認為，政府應將這筆錢用於改善校園的基礎設施。

學生會表示，目前校園內的交通情況並不明顯，興建行人電梯的必要性並不明顯。他們認為，政府應先進行調查，再決定是否撥款。

港府表示，興建行人電梯是為了方便師生往返校園，提高校園的交通便利性。他們認為，這筆撥款是合理的。

帳目委員會表示，五百萬元的撥款，對於興建一條行人電梯來說，顯得過於奢侈。他們認為，政府應將這筆錢用於改善校園的基礎設施。

學生會表示，目前校園內的交通情況並不明顯，興建行人電梯的必要性並不明顯。他們認為，政府應先進行調查，再決定是否撥款。

港府表示，興建行人電梯是為了方便師生往返校園，提高校園的交通便利性。他們認為，這筆撥款是合理的。

帳目委員會表示，五百萬元的撥款，對於興建一條行人電梯來說，顯得過於奢侈。他們認為，政府應將這筆錢用於改善校園的基礎設施。

學生會表示，目前校園內的交通情況並不明顯，興建行人電梯的必要性並不明顯。他們認為，政府應先進行調查，再決定是否撥款。

新市鎮極需 家庭輔導服務

港府擬撥款五百萬 港大建行人電梯

【本報訊】新市鎮的興建，極需家庭輔導服務。港府擬撥款五百萬元，在香港大學興建一條行人電梯，以方便師生往返校園。

家庭輔導服務是為新市鎮居民提供的重要服務之一。它旨在幫助家庭成員解決各種問題，提高家庭的和諧與穩定。

港府表示，將撥款五百萬元，在香港大學興建一條行人電梯，以方便師生往返校園。

家庭輔導服務是為新市鎮居民提供的重要服務之一。它旨在幫助家庭成員解決各種問題，提高家庭的和諧與穩定。

港府表示，將撥款五百萬元，在香港大學興建一條行人電梯，以方便師生往返校園。

家庭輔導服務是為新市鎮居民提供的重要服務之一。它旨在幫助家庭成員解決各種問題，提高家庭的和諧與穩定。

港府表示，將撥款五百萬元，在香港大學興建一條行人電梯，以方便師生往返校園。

家庭輔導服務是為新市鎮居民提供的重要服務之一。它旨在幫助家庭成員解決各種問題，提高家庭的和諧與穩定。

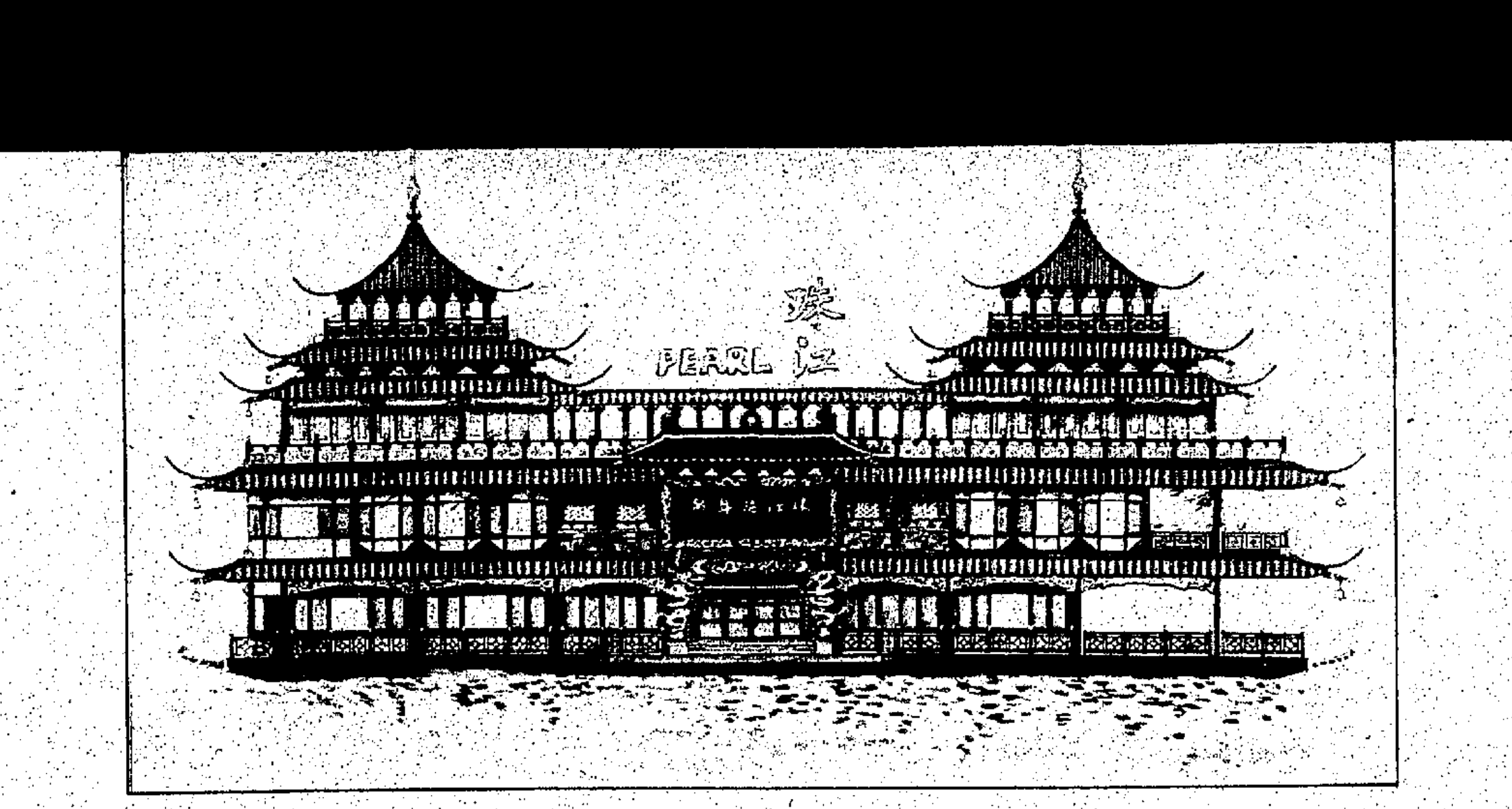
港府表示，將撥款五百萬元，在香港大學興建一條行人電梯，以方便師生往返校園。

家庭輔導服務是為新市鎮居民提供的重要服務之一。它旨在幫助家庭成員解決各種問題，提高家庭的和諧與穩定。

港府表示，將撥款五百萬元，在香港大學興建一條行人電梯，以方便師生往返校園。

家庭輔導服務是為新市鎮居民提供的重要服務之一。它旨在幫助家庭成員解決各種問題，提高家庭的和諧與穩定。

徵求承造商



本公司承辦江遊船船務有限公司委託，徵求香港及海外有經驗及具規模之造船承造商，建造海鮮舫，包括：

- 一、一仟座位之豪華中餐廳及貴賓房
- 二、全套廚房、備餐、食物儲藏設備
- 三、洗手間及排污設備
- 四、海鮮池、食水箱設備
- 五、發電機、冷藏庫、冷氣、消防系統

可考慮接受之設計包括多層海鮮舫及連繫式海鮮舫

停泊地點：廣州市珠江河畔

應徵者請詳具公司資料及初步建議書於十二月一日前送交香港粵海建築師事務所。

諮詢處：廣州珠江遊船船務有限公司
合夥人：永明新（中國）有限公司
新世界中心東翼14樓1411室 電話：3-693368 (10線)

香港粵海建築師事務所
香港德輔道中107號利國大廈12樓
電話：5-262242

你可信賴的正宗降脂飲：猴王減肥晶

（湖南獲獎優質產品）

單純性肥胖症是臨床上常見的綜合病徵。顯著肥胖者易感疲勞、呼吸短促，不能耐受較重的體力勞動；且常伴有頭暈、頭痛、心悸、腹脹、下肢浮腫等症。根據國外統計數字，肥胖症的發病率有逐年增加的傾向，對人們的健康、生活、工作帶來很大影響，甚至影響人們的勞動與就業，因而引起國內外人士極大關注。

肥胖症的藥物治療，目前國外普遍採用苯丙胺類藥物，但有一定的副作用，不易被患者所接受。為此我們根據中國醫藥學理論，篩選具有輕身延年的天然植物原料，結合近代藥理試驗基礎，經科學配製，配伍試驗，以先進工藝提煉加工製成一種天然健康飲料「猴王減肥晶」。

本品經臨床療效觀察及質量檢查證實療效顯著，安全、無毒及無副作用，長期服用對人體重要臟器檢查無不良反應。

單純性肥胖症50例臨床效果分析：

一、對象選擇與方法：50例服用前均經詳細詢問病史、體格檢查、實驗室檢查、心電圖、超聲波及胸部透視等，同時測量身長、體重、胸圍、腹圍。並按吳氏人體身長體重計算標準體重。凡實際體重超過標準體重的15%以上，並排除了內分泌病變及其它內分泌疾病者，才列入觀察對象。由專職醫師負責每月檢查一次，複查有關指標。

二、一般情況：1.性別與年齡：女性35例，男性15例，男女2.3:1。年齡自28至68歲不等，其中40歲以上者佔74%。說明中年以後肥胖患者多見。2.肥胖程度：本組病員營養狀態良好，其中體重超重20%以上者佔70%，說明大部份病員為顯著肥胖。

3.病程及可能誘因：病程1~20年不等，大於5年者佔68%。經病史詢問肥胖的可能原因，有肥胖家族史者12例（24%）；食量增加營養改善者24例（48%），工農改變勞動量減少後8例（16%），其它6例（12%）。4.症狀與體徵：本組病員體態均肥胖，自覺症狀有頭痛、頭暈、多夢失眠、乏力、胸悶、氣促、下肢浮腫、月事不調、腰痛、怕冷、怕熱、多汗、夜尿、便秘等。

5.其他……

三、服用方法：

用法：一次服用「猴王減肥晶」3g（一袋），以開水約200cc沖服飲用，每日三次。

療效：本組病例服用時間為7~24周不等，其中小於3個月者17例，佔34%，3~6個月者33例，佔66%。

3.飲食及體力活動情況：服用期間停服其它藥物，生活條件與勞動強度如常。

四、服用效果：

「猴王減肥晶」前後主要臨床療效指標觀察表

本港新聞

麗晶花園居屋攪珠 電腦排出棟樓次序

一及二型屋邨申請人全部入選 名單今在居屋中心政務處張貼

【本報訊】麗晶花園居屋第二期的申請人，經過電腦抽籤，已排出棟樓次序。抽籤結果顯示，一及二型屋邨的申請人全部入選，名單將於今日在居屋中心政務處張貼。

麗晶花園居屋第二期，共有一及二型屋邨，申請人共有一萬二千二百九十九人。抽籤結果顯示，一及二型屋邨的申請人全部入選，名單將於今日在居屋中心政務處張貼。

潘永祥向政府獻計 復徵收存款利息稅

潘永祥向政府獻計 復徵收存款利息稅

【本報訊】潘永祥向政府獻計，復徵收存款利息稅。潘永祥認為，徵收存款利息稅，可增加政府收入，並可抑制通脹。

英國證券專家看好香港 預料大量外資流入

英國證券專家看好香港 預料大量外資流入

【本報訊】英國證券專家看好香港，預料大量外資流入。專家認為，香港的經濟環境穩定，且具競爭力，是吸引外資的理想地點。

加消費稅刺激通貨膨脹 潘永祥向政府獻計

潘永祥向政府獻計 復徵收存款利息稅

【本報訊】潘永祥向政府獻計，復徵收存款利息稅。潘永祥認為，徵收存款利息稅，可增加政府收入，並可抑制通脹。

不列入功能團體 勞工認爲遭漠視

不列入功能團體 勞工認爲遭漠視

【本報訊】勞工認爲，不列入功能團體，是遭漠視的表現。勞工代表表示，功能團體應包括勞工，以反映社會的多元性。



「不吸煙日」健康站 藍領白領輪候驗身

【本報訊】「不吸煙日」健康站，藍領白領輪候驗身。健康站提供免費的健康檢查，包括血壓、體重、血糖等項目，旨在提高市民的健康意識。

索償苦無結果 利園山道商戶奔走求助

索償苦無結果 利園山道商戶奔走求助

【本報訊】利園山道商戶，因索償苦無結果，奔走求助。商戶表示，他們已向有關部門提出索償，但一直沒有得到回應。

東區市民多感不滿 廊巴收費爭論半年

東區市民多感不滿 廊巴收費爭論半年

【本報訊】東區市民對廊巴收費，多感不滿。市民表示，廊巴收費過高，且服務質量不佳，要求政府重新考慮收費標準。

商業專欄廣告 集中宣傳 費廉效大

商業專欄廣告，集中宣傳，費廉效大。本報設有商業專欄，為商家提供廣告服務，費用低廉，效果顯著。

福日露立止劇咳

福日露立止劇咳，治咳神藥。本藥專治各種劇烈咳嗽，見效快，無副作用。

首邦行 SUPREME HOUSE

首邦行 SUPREME HOUSE，專業地產服務。本行提供各類地產服務，包括買賣、租賃、按揭等，信譽昭著。

香港煙焦油量 已趨向下

香港煙焦油量，已趨向下。根據最新數據顯示，香港的煙焦油量已呈現下降趨勢，這反映了市民對健康的關注。

香港隱形眼鏡中心

香港隱形眼鏡中心，專業配鏡服務。本中心提供各類隱形眼鏡，配鏡準確，價格公道。

台灣置業考察團

台灣置業考察團，協助赴台定居。本團提供台灣置業考察服務，包括房產調查、法律諮詢等，協助市民在台灣置業。

六合彩頭獎派彩 \$595,852

六合彩頭獎派彩 \$595,852。本期六合彩頭獎派彩金額高達 \$595,852，中獎號碼如下：

2	7	14	17	29	30	11
---	---	----	----	----	----	----

美商汽車焗油

美商汽車焗油，專業汽車保養。本商提供各類汽車保養服務，包括焗油、打蠟等，技術精湛。

台灣環島觀光

台灣環島觀光，6天台灣大輪福星豪華遊。本團提供台灣環島觀光服務，包括交通、住宿、餐飲等，行程豐富。

金多寶彩池

金多寶彩池，專業彩票服務。本池提供各類彩票服務，包括六合彩、大樂透等，中獎率高。

本港新聞

專指家指出防止虐兒事件
開罰不能治本

繫聯構機願志與官化感强加籲
犯再免題問決解母父兒虐助協

志學家呼籲社會應正視虐待兒童問題，杜絕虐待兒童的陋習，並加強對虐待兒童的處罰。而法律例的修訂及實施，亦有待進一步加強，以保障兒童的權益。此外，又可加強對虐兒的調查，以早日發現虐兒，並及早將他們帶來經濟援助，影響家庭經濟，對解決虐兒問題，亦有一定的功效。

多次輕生被人制止
職業女郎跳樓身亡

事件相信牽涉男女感情
(特訊)一名職業、(合)

父母，昨午四時四十分左右，在其北角重傷。延至傍晚，時受重傷，終告不治。

昨晚傷重不治的，姓鄭名志，年廿六歲，是北角區角一廿四歲的女兒，其母是。她住於德輔道中七號曉麗樓之第四樓。昨午七時四十分，她與一單位，租住一房間，昨午，她姊妹時，其居住在一起的男女，也在現場，事後也一起陪她送院救治。

多雲陣雨
吹和從東來，風勢間中轉大，多雲，陣雨，料較後時間天氣將會轉晴，下午短暫時間大晴，今日最高氣溫將達廿五度。

黃大仙血案 男子遇襲 被人斬傷

警方調查，正對案發現場。

(合)

北角區房產一處訪客房內

揮刀砍傷，事主姓，大德人等呼喚，街附近發現報警，搬運及沙白警。

代目前南區策略。

南區政務處發言人表示：區議會於本年第十二次會議時，經已決定不再出版南區策略，並以兩區剖析報告取代。

根據計劃，這份剖析報告之中，英文版本需要一千本派發。然

駐港九

（特訊）

倒 這消息是每兩、三個月一次，而首期於本修訂初行，配合新區內區議員能夠獲選，區議會料可參考。

催餉 他稱：列出南區新報告六項：列出南區資料，歷次主要數字資料外，區內各種服務的不足及政府部門的長短重要，女部七樓（前旺角）之區內墜下，倒伏工作，會，情海，女

五千名呢嚟兵
七後要尋新家園
香港交通中國將被迫解體
根據路透社報導：駐港五千名呢嚟兵
業新設
公會協記
以成

波意圖輕生
 子狂飲滴露
 英院先胃無導
 政治部表示：恐惹英駐兵在九七
 且成立於十五年的警察總部，亦要
 部次官史密斯在國會說，英駐尼
 兵在本港擔任防衛，及鎮壓暴亂的
 助軍警人員，防止非法入境，一九
 功績彪炳。（非）
 公評
 記協
 正局
 研究
 性行
 難困有會能可為認爾貝具
 新聞
 放次
 道謝
 服務
 局局
 同聲
 政見
 自新
 困難
 貝具
 爾認
 為可
 能會
 有困
 難

[illegible]

指出，構思中的
議局，其一是仿
，負責監察新聞
作出現場報導紙
但無權過問報紙
一如說奇之

此說。爾認為要評
功過設法，便須就
人什麼受這項計
亦可左右有不

山、記者協會
認為「可能會有
而阻力主要是來
案」，並指以同意和
左中右各派，可有不同

等事則自由。

大昌響起抽獎

頭獎：(一名)
銀獎：(四名)
參獎：(五名)
四獎：(五十名)
鄧耀安 C-
WONG CHI KWONG C-
中獎者身份證號碼公佈如下：
頭獎：(四十名) G-5586
A-170287 C-6718
A-97703 G-15
C-30815(1) C-413
C-33472 38675
C-48160 A-458
C-651373 安慰樂
D-102959 A-665
D-102959

326 D-
3037 D-
2228 D-
5682 D-
3368 D-
608 (A) D-
419 (1) D-
789 E-
290 E-
1083 E-
5761 (5) E-
355 E-
5780 E-
7703 (9) E-
3401 E-
5687 E-
2381 E-
1198 E-
7011 E-
3794 E-
5644 E-
246 E-
6667 E-
5760 (0) G-
0450 G-
5036 (7) G-
3394 (6) G-
至十二月十五日

D-19107 () B-6018
 D-22911 (9) B-6019
 D-258935 (3) B-765
 D-323678 B-965
 D-352049 C-270
 D-390591 (9) C-277
 D-471029 C-297
 D-526456 C-341
 D-547813 C-347
 D-568399 C-359
 D-649946 C-375
 E-615810 C-401
 E-723796 (4) C-402
 E-756283 C-444
 E-875019 (3) C-493
 E-876252 (3) C-494
 E-980567 C-542
 E-910823 C-550
 G-042664 (3) C-577
 G-222690 C-626
 G-283216 (9) D-146
 G-283084 D-201
 G-438766 D-540
 G-509626 D-359
 G-511750 D-380
 G-549751 (4) D-396
 G-553256 D-483

中讀者須在十一月廿六日

下列中獎名單以大

電話:3-7763301

心理虐待難於覺察
必須研究釐訂標準

[illegible]

由於傷勢嚴重，留醫院至傍晚終於死亡。

據現場消息稱，昨午跳樓事發時，張女是與其男友在房內，而其男友也曾圖救援，但終

予逼輸
管制巴

也不遲。她直視地面受審。

據同屋表示，張女與男友，近日來因表現得落落寡寡，某間房內有吵吵大鬧之聲，但房內陳設頗舊，相信亦是有人惹惱所致。但昨午的騷擾事件，是否與此有關，警方仍待深入了解，始為定奪。

（本報訊）交際會工作小組過下月中完成土維修報告後，將交回當局過目。該小組目前正將交回當局建議，賦與更大權力，以督制巴士維修。

在馬路巴士士原之成立後，交通委員會工作組，考慮建立新例，授權土維修權力以督制巴士維修。

權力以督制巴士維修在八月中成立，研究土維修工作小組。

至於車庫中的建議，包括修訂有車制訂新例，促使巴士公司提高維修車庫。

士維修工作

研究已
運輸署
委員會
署更大
如何改
法例或
此外是

由政府撥款，予運輸署聘請車官。
事實，運輸署在去年中已尋求這方面的
撥款，但由於政府決定在新年中，運輸署至今仍
沒有獲得財務的支持。
另外，目前前若當選認為某輛巴士有機械
問題，會要求巴士公司停駛該輛巴士。
根據現行的法例，運輸署沒有權力要求巴士
公司本身該車人員有否可資檢，亦不能要求巴
士公司改裝維修儀器。
部份政府議會成員認為，運輸署應多些法律
權力處理這方面的問題。（般）

讓機
、先
抵
前往
之費
烈
電話

拍照留念理想地

香港海濱遊藝會，將於本月十八日（星期日）舉辦遊藝大聯歡，全座由香港海濱遊藝會籌備處主辦，香港海濱遊藝會主席及港九各界人士均踴躍參加。該會籌備處主席早電，於後月十八日（星期日）舉辦遊藝大聯歡，全座由香港海濱遊藝會籌備處主辦，香港海濱遊藝會主席及港九各界人士均踴躍參加。該會籌備處主席早電，於後月十八日（星期日）舉辦遊藝大聯歡，全座由香港海濱遊藝會籌備處主辦，香港海濱遊藝會主席及港九各界人士均踴躍參加。

點
節，到塔門遊玩

三
免五
廚房

職，朝九晚五
正的廚房好幫
取出的搪瓷
，易於清理，
更節省水電

●SANY
朝九晚三洋廚

煮、焗樣樣皆能，全日保
大小不同時間進食。



A black and white photograph showing a glass of water and a bowl of food, likely a meal. The glass is on the left, and the bowl is on the right. The food in the bowl appears to be a dark, possibly cooked item, with some lighter-colored pieces. The background is dark and indistinct.

NYC
36號二樓

 **SAF**
維修服務中心地址：九龍

香煙的焦油及尼古丁含量
由政府化驗師從一九八四年二月至七月期間

焦油(毫克/每校)	牌子	尼古丁(毫克/每校)
焦油含量低(0—10毫克)		
7	聯登喜路廿枝裝	0.7
7	歌力長煙廿枝裝	0.6
8	卡地亞喬煙廿枝裝	0.8
8	金磚健牌廿枝裝	0.7
8	博勝時運廿枝裝	0.8
9	勝運臣廿枝裝	0.9
9	勝沙龍廿枝裝	0.8
9	時運廿枝裝	1.0
9	特長勝運臣廿枝裝	0.8
9	勝龍廿枝裝	0.8
9	特勝喜絲綢廿枝裝	0.8
10	勝疾勝運臣廿枝裝	1.0
10	特長勝沙龍廿枝裝	0.9
10	勝三個五廿枝裝	0.9
10	溫龍廿枝裝	0.8
10	特長勝龍廿枝裝	0.9
10	勝喜絲綢廿枝裝	0.8
焦油含量低至中(11—16毫克)		
11	特長金磚健牌廿枝裝	0.9
11	特勝喜絲綢廿枝裝	0.8
11	萬事金廿枝裝	0.6
12	連阻美女廿枝裝	0.7
12	樂聖門皇聖廿枝裝	0.9
12	銀環廿枝裝	0.7
13	喜喜路廿枝裝	1.2
14	佳實廿枝裝	0.8
14	特勝良友廿枝裝	1.1
14	特長健牌廿枝裝	1.0
14	硬金健牌廿枝裝	1.0
14	健牌廿枝裝	1.1
14	西加特長煙廿枝裝	1.0
14	薄荷西加煙廿枝裝	1.0
15	駱駝連阻廿枝裝	1.2
15	薄荷登喜路廿枝裝	1.2
15	使路一號廿枝裝	1.3
15	好運廿枝裝	1.0
15	長城廿枝裝	1.1
15	新時代廿枝裝	1.0
15	水手六號廿枝裝	1.4
15	樂聖門廿枝裝	1.2
15	長樂聖門廿枝裝	1.4
15	沙龍廿枝裝	1.2
15	天山廿枝裝	1.2
15	金杯廿枝裝	1.1
16	硬金長城士鋼廿枝裝	1.2
16	長城士鋼廿枝裝	1.2
16	新世紀廿枝裝	1.2
16	連阻長吉時廿枝裝	1.1
16	紅星喜路廿枝裝	1.3
16	國際喜路廿枝裝	1.4
16	地源廿枝裝	1.0
16	喜利廿枝裝	1.0
16	薄荷甘露廿枝裝	1.2
16	特長力佳廿枝裝	1.1
16	萬寶路薄荷廿枝裝	1.1
16	長三個五廿枝裝	1.3
焦油含量中(17—22毫克)		
17	長寶牌廿枝裝	1.2
17	白金龍廿枝裝	1.3
17	希爾頓廿枝裝	1.2
17	希爾頓廿枝裝	1.2
17	軟包力佳廿枝裝	1.2
17	特長萬寶路廿枝裝	1.1
17	硬金萬寶路廿枝裝	1.1
17	萬寶路軟包廿枝裝	1.2
17	金寶牌廿枝裝	1.2
17	長寶牌廿枝裝	1.2
17	多好多廿枝裝	1.4
17	薄荷多好多廿枝裝	1.4
17	特長沙龍廿枝裝	1.4
17	特長勝龍廿枝裝	1.2
17	鐵龍廿枝裝	1.2
18	金鴻臣廿枝裝	1.4
18	良友薄荷廿枝裝	1.3
18	高夫力廿枝裝(無濾阻)	1.3
18	綠包薄荷廿枝裝	1.2
18	鐵盒三個五廿枝裝(無濾阻)	1.3
18	長勝廿枝裝	1.2
19	唯士頓十枝裝(無濾阻)	1.4
19	唯士頓廿枝裝(無濾阻)	1.4
19	吉士廿枝裝(無濾阻)	1.4
19	良友長煙廿枝裝	1.3
19	百萬金長煙廿枝裝	1.3
19	金利士長煙廿枝裝	1.4
19	三個五十枝裝(無濾阻)	1.3
19	金板喜絲綢廿枝裝	1.4
19	硬金喜絲綢廿枝裝	1.3
19	軟包喜絲綢廿枝裝	1.4
19	特長喜絲綢廿枝裝	1.4
20	嘴都七號廿枝裝	1.8
20	寶獅十枝裝(無濾阻)	1.4
20	金絲良友廿枝裝	1.4
20	寶寶廿枝裝(無濾阻)	1.4
20	硬金百萬金廿枝裝	1.4
21	硬金將軍廿枝裝	1.4
21	標準好彩廿枝裝(無濾阻)	1.4
22	松田黑貓十枝裝(無濾阻)	2.0
焦油含量中至高(23—28毫克)		
23	長吉時廿枝裝(無濾阻)	1.7
23	加力十枝裝(無濾阻)	1.9
23	長紅廿枝裝(無濾阻)	1.6
焦油含量高(29毫克及以上)		
29	駱駝廿枝裝(無濾阻)	2.0

註：

- (1) 表中精油及尼古丁量乃根據英國政府化驗師採取的試驗方法而測定，是自去年二月至七月期間所採樣品的平均數值。
- (2) 同一焦油數值的香煙乃按牌子的英文字母順序排列。
- (3) 除特別聲明外，其餘香煙皆屬罐裝煙香煙。
- (4) 有「符號」的牌子，表示罐頂上有針孔，當針孔在吸煙時被全部或部分封閉，所產生的焦油量便可與煙灰量數值不同。



● SANYO 三洋 朝九晚五之外的 三洋廚房好幫手

今日職業主婦，身兼數職，朝九晚五之外，更要為家人準備三餐，需要真正的廚房好幫手。三洋電子瓦罉，特有可取出的搪瓷內煲，長時間煮食不會焦黏煲底，易於清理，具有3種熱度調校製，慢火飪調，更够火候。炆、燉、煮、焗樣樣皆能，全日保溫，更方便一家大小不同時間進食。

瓦罉，
真好幫手。

ESC271 容量2.7公升 ESC451 容量4.5公升

SANYO

達誠三洋電器有限公司

香港中環德輔道中71號永安集團大廈12樓 電話：5-245114(7線)

請到各大電器行及三洋陳列室參觀選購

維修服務中心地址：九龍觀塘鴻圖道36號二樓 電話：3-440151, 3-450206 九龍深水埗長沙灣道122號地下 電話：3-7763301

大昌音响超級組合問答遊戲

抽獎結果公佈

頭獎：(一名) 羅 傑	D-128623	獎號：(一名) MOK CHI HO	E-773049
獎獎：(五名) 方心女 鄭耀安	A-036516 C-254334	盧滿洪 傑 傑	E-931767 A-968317

WONG CHI KWONG C-452403(7)

中獎者須將號碼公佈如下

特獎：(四十名)	G-556813	D-518321	G-100129
A-170287	G-678756	D-509416	G-114540
A-677703	G-815998	D-516139	G-122065
C-308151(4)	H-413862	D-549327	G-164240(4)
C-334722	386753	D-550836	G-166611(7)
C-481601	安樂獎：(100名)	D-550861	G-169352
D-102793	A-455900	D-568183	G-195304(7)
D-102959	A-665705	D-576934	G-197455(5)
D-163953	B-330511	D-620032(0)	G-211078
D-191077	B-601326	D-632645	G-220112
D-229111(9)	B-716037	D-636613(7)	G-242437
D-258595(3)	B-765226	D-682047	G-243463
D-323678	B-965682	D-686687	G-247460
D-352049	D-270368	D-685659	G-248072
D-390591(9)	C-277608(A)	D-700571	G-279810
D-471029	C-297419(11)	D-705255	G-280195
D-526456	C-341789	E-125360	G-363596(0)
D-547813	C-347290	E-358566(6)	G-391090
D-568399	C-359083	E-038579	G-440873
D-649946	C-375761(5)	E-463010	G-513527
E-615810	C-401355	E-650946	G-5384(6)
E-723964	C-406780	E-760307	G-539932(6)
E-756283	C-447703(9)	E-762823	G-540133
E-875019(3)	C-493401	E-792349	G-540247
E-876252(3)	C-495687	E-830849	G-589272
E-880567	C-542381	E-836258(4)	G-609702
E-910833	C-550198	E-836518	G-616241
E-042664(3)	C-571701	E-841359(6)	G-614578
E-222930	C-628794	E-952677(3)	G-618427
E-283216(9)	D-146644	E-923214	G-642298(4)
G-280984	D-201246	E-928228	G-651911
G-438766	D-340667	E-977171	H-380109
G-509626	D-355760(0)	E-992434	H-388518
G-518220	D-380450	G-054647	H-449231
G-549751(4)	D-396036(7)	G-072408(3)	
G-553256	D-483394(6)	G-081310	

中獎者須在十一月廿六日至十二月十五日期內，憑本人身份証、銀碼中獎號碼及77號恒生銀行大廈六樓大昌貿易行電器部辦理領獎手續，逾期作廢，特此聲明。*上列中獎名單以「大昌貿易行有限公司」紀錄為準*

本港新聞

搜出實彈手槍

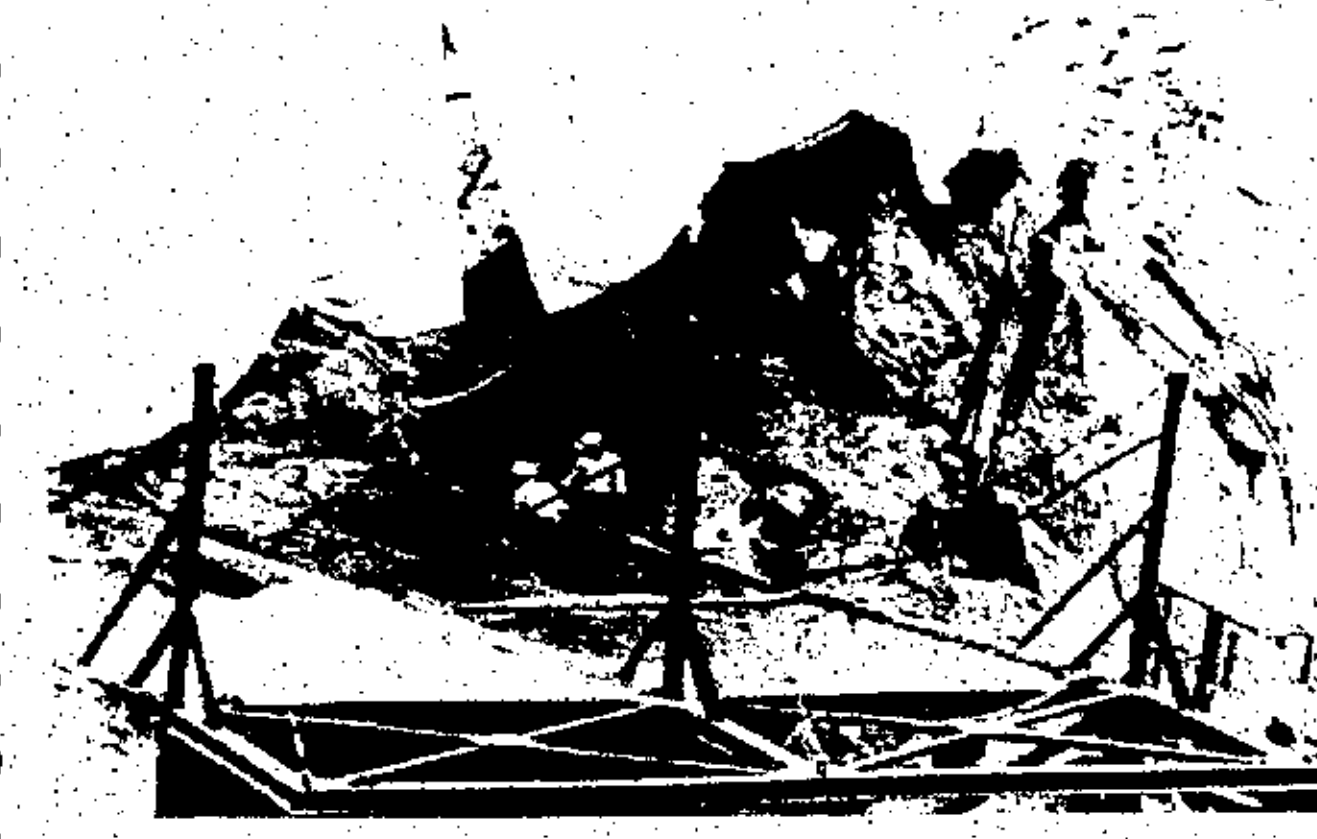
涉嫌藏槍男子下落不明

【本報訊】警方在昨晚九時十五分，由一名男子報案稱，其於昨晚八時許，在灣仔區一間茶樓內，發現有一人藏有實彈手槍一枝，並藏有實彈數顆。警方接報後，隨即展開調查，並在該處搜獲上述手槍及實彈。警方在搜獲上述手槍及實彈後，隨即展開調查，並在該處搜獲上述手槍及實彈。警方在搜獲上述手槍及實彈後，隨即展開調查，並在該處搜獲上述手槍及實彈。

案疑索勒宗一

紛糾務租是原 查助子男走帶方警

【本報訊】警方在昨晚九時十五分，由一名男子報案稱，其於昨晚八時許，在灣仔區一間茶樓內，發現有一人藏有實彈手槍一枝，並藏有實彈數顆。警方接報後，隨即展開調查，並在該處搜獲上述手槍及實彈。警方在搜獲上述手槍及實彈後，隨即展開調查，並在該處搜獲上述手槍及實彈。



發現炸彈在土庫山附近英道

康怡花園地盤 掘出巨型炸彈

千磅近約物遺前戰

【本報訊】康怡花園地盤，昨晚九時許，發現有一枚巨型炸彈，重約一千磅。警方在發現炸彈後，隨即展開調查，並在該處搜獲上述炸彈。警方在搜獲上述炸彈後，隨即展開調查，並在該處搜獲上述炸彈。

三名罹難船員骨灰 昨由家屬攜回本港

昨由家屬攜回本港

【本報訊】三名罹難船員的骨灰，昨晚由家屬攜回本港。警方在發現炸彈後，隨即展開調查，並在該處搜獲上述炸彈。警方在搜獲上述炸彈後，隨即展開調查，並在該處搜獲上述炸彈。

葵涌地王 同珍工業大廈 葵涌國瑞道昌榮路 特平出租

由2,300呎至30,000呎 同珍醬油公司 葵涌國瑞道昌榮路 電話：0-253715 (假日照常)

機勿兒拍賣行拍賣廣告

拍賣日期：一九八四年十一月十五日 拍賣地點：機勿兒拍賣行

機勿兒拍賣行拍賣廣告

拍賣日期：一九八四年十一月十五日 拍賣地點：機勿兒拍賣行

機勿兒拍賣行拍賣廣告

拍賣日期：一九八四年十一月十五日 拍賣地點：機勿兒拍賣行

機勿兒拍賣行拍賣廣告

拍賣日期：一九八四年十一月十五日 拍賣地點：機勿兒拍賣行

機勿兒拍賣行拍賣廣告

拍賣日期：一九八四年十一月十五日 拍賣地點：機勿兒拍賣行

漢國置業有限公司 一九八四至八五年度中期報告書

董事會宣佈本集團截至一九八四年九月三十日止六個月內未經審核之除稅後綜合虧損為港幣七十八萬七千七百三十七元六角六分 (1983年：港幣七十一萬零八百四十四元)，每股虧損為1.16仙 (1983年：1.1仙)。

馬士文有限公司 股東週年大會通告

召開股東週年大會啟事：本公司定於一九八四年十二月十日 (星期一) 上午十時三十分在港灣干諾道中140-142號隆盛大廈十一樓1101-2室召開第四十三屆股東週年大會。

製衣業訓練局 聘請 (一) 裁床工場導師 (二) 品質檢查工場導師

實歷：(一) 中學程度，具工業學院文憑者更佳 (二) 三年以上工作經驗 (三) 能講及書寫流利中文

蔡偉傑先生 痛於一九八四年十一月十三日午時終養和醫院積問享壽五十有五歲

十一月十六日 (星期五) 上午八時在該館禮堂大殮九時辭靈隨即出殯奉柩哥連臣角火葬場舉行火化禮哀此計

香港培正同學會 通告

本會定於一九八四年十二月十五日 (星期六) 下午四時假座九龍灣打老道八號培正學校禮堂舉行培正同學會週年紀念及一九八四年度全體會員大會。

通知

一向由榮生及楊英連於香港干諾道中卅四至卅七號二樓至三樓經營之榮生及楊英連律師行名義合夥經營之律師業務經雙方同意已於一九八四年十一月十五日起拆夥。

先夫黃敬文先生 痛於一九八四年十一月十三日午時終養和醫院積問享壽五十有五歲

十一月十六日 (星期五) 上午八時在該館禮堂大殮九時辭靈隨即出殯奉柩哥連臣角火葬場舉行火化禮哀此計

本公司廠長張定球先生 痛於一九八四年十一月九日凌晨二時十五分逝世積問享壽六十有四歲

十一月十六日 (星期五) 上午十一時在該館禮堂大殮十二時辭靈隨即出殯奉柩哥連臣角火葬場舉行火化禮哀此計

TEXAS USA FOR SALE CATTLEMEN HOTEL LOUNGE, & RESTAURANT

Fully equipped Lounge, Restaurant, Hotel, and Banquet Room. 25,300 sq. ft. All departments large. Also have spaces for Gift Shops or other businesses. US \$49.50 square feet, all cash, non-negotiable.

機勿兒拍賣行拍賣廣告

拍賣日期：一九八四年十一月十五日 拍賣地點：機勿兒拍賣行

機勿兒拍賣行拍賣廣告

拍賣日期：一九八四年十一月十五日 拍賣地點：機勿兒拍賣行

世紀製衣公司治喪委員會謹告

治喪處：世界殯儀館 地址：九龍彌敦道三三三號 電話：三三三三三三

先夫鍾公振威府君之喪於昨 (十四日) 在香港殯儀館出殯

治喪處：世界殯儀館 地址：九龍彌敦道三三三號 電話：三三三三三三

先夫吳母陳翠嫻夫人主懷安

治喪處：世界殯儀館 地址：九龍彌敦道三三三號 電話：三三三三三三

先夫鄧母文老太太夫人

治喪處：世界殯儀館 地址：九龍彌敦道三三三號 電話：三三三三三三

先夫黃敬文先生 痛於一九八四年十一月十三日午時終養和醫院積問享壽五十有五歲

十一月十六日 (星期五) 上午八時在該館禮堂大殮九時辭靈隨即出殯奉柩哥連臣角火葬場舉行火化禮哀此計

本港新聞

失業就業情況 不足持穩

失業人數約九萬二千五百人
失業率百分之九點二

【本報訊】政府統計處昨日發表的失業及就業情況統計數字顯示，今年第三季失業人數約九萬二千五百人，失業率為百分之九點二。失業人數較去年同期增加一萬一千五百人，失業率則上升百分之零點五。

統計處指出，失業人數在過去三年中，一直呈上升趨勢。去年第三季失業人數為八萬一千五百人，失業率為百分之八點五。今年第一季失業人數為八萬九千五百人，失業率為百分之九點一。今年第二季失業人數為九萬一千五百人，失業率為百分之九點二。

在失業人數中，男性約四萬八千五百人，女性約四萬四千五百人。失業率在男性和女性中分別為百分之九點一和百分之九點三。

在失業人數中，約有三萬二千五百人是長期失業，失業率為百分之三點五。約有六萬一千五百人是短期失業，失業率為百分之六點七。

在失業人數中，約有三萬二千五百人是長期失業，失業率為百分之三點五。約有六萬一千五百人是短期失業，失業率為百分之六點七。

三院護士學校 八三年畢業典禮

【本報訊】三院護士學校，於昨日（十四日）下午三時，在該校禮堂舉行八三年畢業典禮。當晚出席嘉賓包括：三院主席、各院院長、校董、教職員、學生及家屬等。

典禮由三院主席主持，並由校長致詞。校長在致詞時，對畢業生表示祝賀，並勉勵他們在未來的護理工作中，繼續努力，為社會服務。

典禮中，校長頒發了畢業證書給畢業生。典禮在歡快的氣氛中圓滿結束。

港人本身努力 才是最佳保證

【本報訊】香港各界人士，在慶祝香港回歸祖國的同時，也應認識到，港人本身的努力，才是香港繁榮穩定的最佳保證。

香港回歸祖國後，將面臨許多挑戰。只有港人本身努力，才能克服困難，實現繁榮穩定。

港人應該加強團結，共同努力，為香港的繁榮穩定做出貢獻。

華員會對前途協議表示滿意 制定「基本法」工作 公務員工會應參與

【本報訊】公務員工會對前途協議表示滿意，並認為制定「基本法」的工作，公務員工會應積極參與。

公務員工會表示，前途協議是符合香港利益的。制定「基本法」的工作，是關係到香港前途的大事，公務員工會應積極參與。

公務員工會呼籲政府，在制定「基本法」的過程中，應充分聽取公務員工會的意見。

開辦工業大廈發售 每呎由二九元起

【本報訊】某發展商宣佈，將於近日內開辦工業大廈發售，每呎由二九元起。

該發展商表示，該工業大廈位於交通便利的地區，設施齊全，適合工業用途。

該發展商呼籲有意購買者，儘快前往洽談。

承領主命物業拍賣5-222088

【本報訊】承領主命物業拍賣5-222088，將於近日內舉行。

該物業位於某區，面積約為若干呎，適合商業用途。

有意購買者，請於拍賣日前前往洽談。

中華汽車有限公司 股東週年常會通告

【本報訊】中華汽車有限公司股東週年常會，將於近日內舉行。

該常會將討論公司業務、財務及股息等事項。

股東應於會前將股票交回公司。

中華汽車有限公司 董事局主席報告書

【本報訊】中華汽車有限公司董事局主席報告書，將於近日內公佈。

報告書將總結公司過去一年的業務表現，並對未來一年的工作提出展望。

香港地方法院離婚案

【本報訊】香港地方法院昨日審理一宗離婚案。

原告指稱被告長期虐待，要求離婚。

法官在審理後，裁定准予離婚。

粉嶺地方法院雜項案

【本報訊】粉嶺地方法院昨日審理多宗雜項案。

其中包括一宗民事訴訟案，涉及合約糾紛。

法官在審理後，作出判決。

關於輪船

【本報訊】關於輪船，政府將採取措施，加強安全管理。

政府呼籲船主及乘客，應遵守相關規定，確保安全。

中華汽車有限公司 股東週年常會通告

【本報訊】中華汽車有限公司股東週年常會，將於近日內舉行。

該常會將討論公司業務、財務及股息等事項。

股東應於會前將股票交回公司。

中華汽車有限公司 董事局主席報告書

【本報訊】中華汽車有限公司董事局主席報告書，將於近日內公佈。

報告書將總結公司過去一年的業務表現，並對未來一年的工作提出展望。

承領主命物業拍賣5-222088

【本報訊】承領主命物業拍賣5-222088，將於近日內舉行。

該物業位於某區，面積約為若干呎，適合商業用途。

有意購買者，請於拍賣日前前往洽談。

香港地方法院離婚案

【本報訊】香港地方法院昨日審理一宗離婚案。

原告指稱被告長期虐待，要求離婚。

法官在審理後，裁定准予離婚。

粉嶺地方法院雜項案

【本報訊】粉嶺地方法院昨日審理多宗雜項案。

其中包括一宗民事訴訟案，涉及合約糾紛。

法官在審理後，作出判決。

關於輪船

【本報訊】關於輪船，政府將採取措施，加強安全管理。

政府呼籲船主及乘客，應遵守相關規定，確保安全。

地政署

【本報訊】地政署將採取措施，加強土地管理。

地政署呼籲市民，應遵守相關規定，保護土地資源。

地政署

【本報訊】地政署將採取措施，加強土地管理。

地政署呼籲市民，應遵守相關規定，保護土地資源。

地政署

【本報訊】地政署將採取措施，加強土地管理。

地政署呼籲市民，應遵守相關規定，保護土地資源。

地政署

【本報訊】地政署將採取措施，加強土地管理。

地政署呼籲市民，應遵守相關規定，保護土地資源。

地政署

【本報訊】地政署將採取措施，加強土地管理。

地政署呼籲市民，應遵守相關規定，保護土地資源。

地政署

【本報訊】地政署將採取措施，加強土地管理。

地政署呼籲市民，應遵守相關規定，保護土地資源。

地政署

【本報訊】地政署將採取措施，加強土地管理。

地政署呼籲市民，應遵守相關規定，保護土地資源。

地政署

【本報訊】地政署將採取措施，加強土地管理。

地政署呼籲市民，應遵守相關規定，保護土地資源。

地政署

【本報訊】地政署將採取措施，加強土地管理。

地政署呼籲市民，應遵守相關規定，保護土地資源。

地政署

【本報訊】地政署將採取措施，加強土地管理。

地政署呼籲市民，應遵守相關規定，保護土地資源。

酒的小受

酒，成了都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

酒，成了都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

酒，成了都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

酒，成了都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

酒，成了都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

酒，成了都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

酒，成了都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

酒，成了都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

酒，成了都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

酒，成了都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

酒，成了都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

酒，成了都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

酒，成了都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

酒，成了都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

酒，成了都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

酒，成了都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

彩色生活

彩色生活，是都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

彩色生活，是都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

彩色生活，是都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

彩色生活，是都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

彩色生活，是都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

彩色生活，是都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

彩色生活，是都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

彩色生活，是都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

彩色生活，是都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

彩色生活，是都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

彩色生活，是都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

彩色生活，是都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

彩色生活，是都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

彩色生活，是都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

黛安芬秋冬睡衣

黛安芬秋冬睡衣，是都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

黛安芬秋冬睡衣，是都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

黛安芬秋冬睡衣，是都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

黛安芬秋冬睡衣，是都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

黛安芬秋冬睡衣，是都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

黛安芬秋冬睡衣，是都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

黛安芬秋冬睡衣，是都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

黛安芬秋冬睡衣，是都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

黛安芬秋冬睡衣，是都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

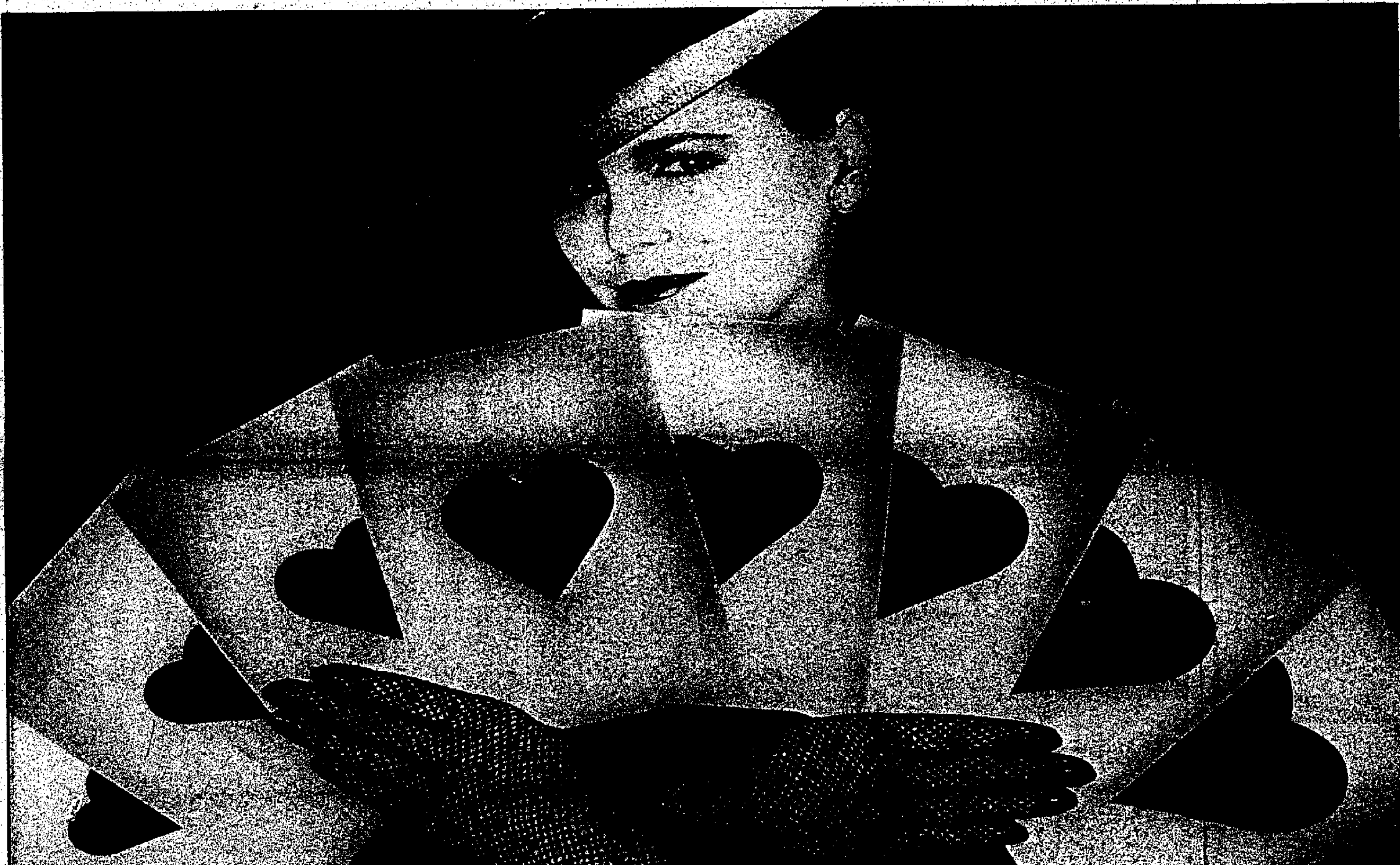
黛安芬秋冬睡衣，是都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

黛安芬秋冬睡衣，是都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

黛安芬秋冬睡衣，是都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

黛安芬秋冬睡衣，是都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

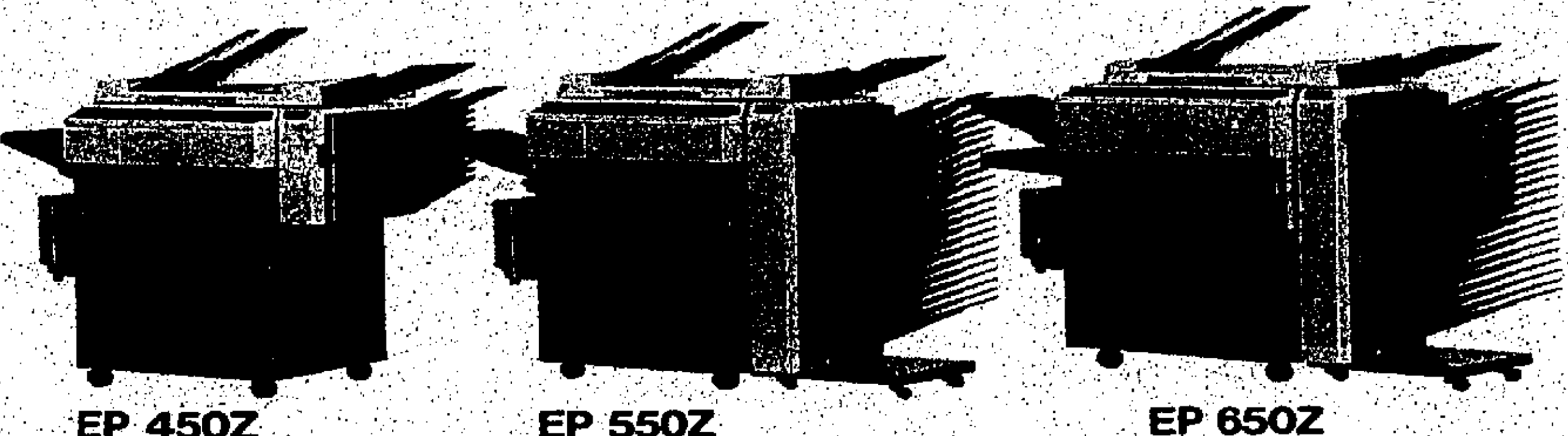
黛安芬秋冬睡衣，是都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。



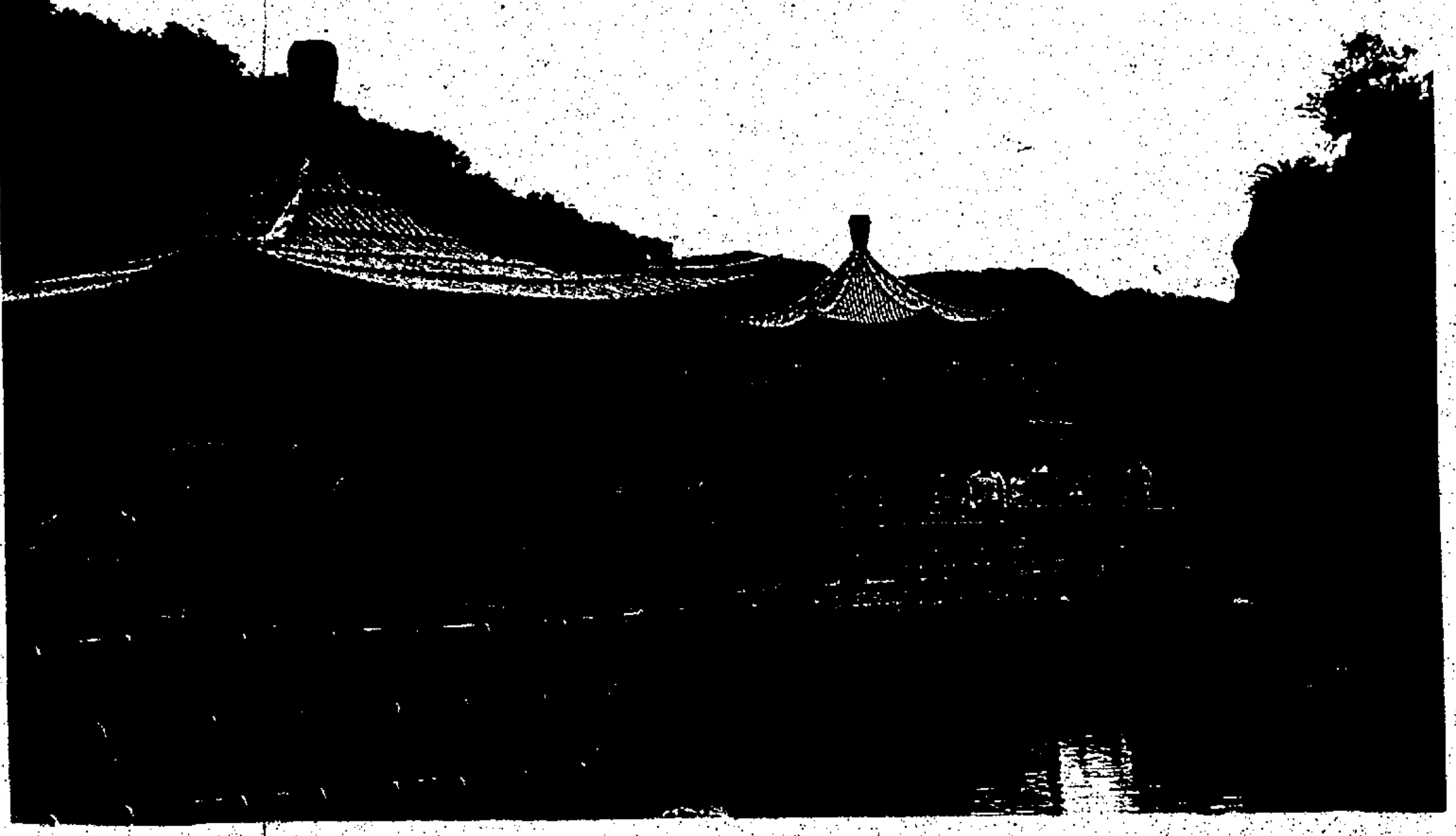
萬能達 ZOOM 系列 放大/縮小 從心所欲

萬能達 EP-450Z，是世界第一部首創精密的自動變焦普通紙乾式影印機。這款完善的設計，縮小/放大比率由0.640倍至1.420倍，多達781級選擇；實在地說，亦即可將任何正本尺寸縮小約60%.....或放大約100%.....祇須一個步驟，操控自如，使用簡易。既有這完善的設計，你辦公室內的文件處理當見更有

條理，例如你可將細緻的機械總圖、圖案繪印或纖細線條印刷品的正本放大至所需要的尺寸；反過來說，你又將大型正本縮小至你需要的尺寸，以方便存入檔案、郵寄、傳真輸送或符合辦公室內任何需要。事實上，萬能達 EP650Z、EP550Z及EP450Z無段自動變焦普通紙乾式影印機，均具有781個優點值得選用：那就是放大/縮小，從心所欲。



萬能達香港有限公司 九龍彌敦道67-71號安年大廈地下 電話：3-876051
澳門服務站：澳門維多利亞大馬路65號E
廣州市萬能達影印機維修站：廣州市人民南路公和街38號
國內用戶在維修站以人民幣購買萬能達影印機消耗品或零件



台北雙溪公園景色迷人，亭台樓閣，曲橋流水，遊人衆多。

裕華 國貨 自摸 幸運 折扣

一件大禮物的皮草，要設計成一件合適的款式，當然要視乎穿著者的身裁而設計，如圖中高大的女士，這一款可適合了。一件大禮物的皮草，要設計成一件合適的款式，當然要視乎穿著者的身裁而設計，如圖中高大的女士，這一款可適合了。一件大禮物的皮草，要設計成一件合適的款式，當然要視乎穿著者的身裁而設計，如圖中高大的女士，這一款可適合了。

CAZAL 眼鏡熱潮襲香港

CAZAL眼鏡，是都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。



美國 JPS 零售商大抽獎 幸運零售商得富格林金幣

美國 JPS 零售商大抽獎，是都市人，特別是中、高層人士，在社交場合中，不可缺少的飲品。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。在酒桌上，酒是主角，也是配角。

讀者來函

歡迎讀者來函投訴自己或看見的不平及不尋常事物；歡迎讀者來函討論香港社會問題。來函請附真實姓名、住址，編者當代守秘密。但來函請勿橫寫，勿一紙書兩面，勿用鉛筆寫，務請合作為感。

資助留學生問題

處理得極不合理

助公務員子女應擴大到澳洲加拿大 有經濟困難的非公務員亦應幫助 等等富家子弟反而獲助更費解

先生：
 大學學位極度缺乏，每年都有不少中學
 退往海外升讀大學，他們並非每個家庭
 中有些受薪階級，為子女前途，願其
 育津貼由英國擴展到美、加、
 小學程度不及美、加、澳？又
 家？
 (三) 如果將小學二、三

(三) 如身壯年，既無辦法，使人不解。雖然，近年學生不加減，給予本港留英學生部份津貼，近有反對於其他英港學生，沒有平等者也有。

(四) 香港的大學學位極度缺乏，入

(五)政府知否加拿大、已大幅度增加學費？年前英國政府對留英學生加以資助，現

大學生增加留學費，為甚麼當局視若無睹？
道加：澳本港學生的父母不足夠人錢人。
（六）如果政府的財政不足為理由而由
助在加、澳就讀大學而經濟有困難的本港
那套為甚麼要讓那些對公務員子女的教育
助在加、澳就讀大學而經濟有困難的本港
那套為甚麼要讓那些對公務員子女的教育

人都知道，中小學不過是普通教育，而培育人才的專才教育，專才的多寡，是否進步的一個主要因素，但現在政府

收稅款，足夠資助五千名學生用（以每人每年六萬五千人計我的建議是：

而而行，不照顧在加拿大、澳洲（都是英屬）等大學就讀的本港納稅人的子女，而只照顧在加拿大公務員子女所就讀中、小學加強考慮加拿大公務員子女之金錢之嫌？一如是否有高階公務員金錢之嫌？（小如醫用牙醫診所收租一樣。此外，市民有否「濫用」政府收租，可視為是外例？）

(一)公務員一如已往，在英國攻讀可獲海外教育津貼而毋須將此項計劃擴展發展時英語國家。

(二)政府應一視同仁資助在加拿大等英屬邦家大學就讀的本港經濟困難學生，而不論該邦家在英國內本港有生意或否。

市民用血汗換取得來的。

我要提出幾個問題，希望有關方面公應由銓叙司、教育局或稅務局答覆，在

家子弟，他們肯定是不會接受。行起來，真正有困難而需要資助，到時，政府亦可根據個人資

香港已有足夠中小學位供公務員子女
歷前在海外讀中小學是否有此需要？
爲甚麼要考慮將公務員子女的海外教

本港培育專才，我相信市民都會極表歡迎
此頌

編安

市民陳昌啓
將元朗中學校
改在南 園崇德

認真越改越糟

當地商民訴苦，生靈已少百份三十。請求
許雄黃源章解釋和改善。
政務局長：許
車行之苦，列舉兩例：
（一）廣福道本是
四便行車，現今改為一
章主席在亞細亞電上說
，這是配合一九八六年
十月十九日黃源
到有反對之函件
本人提出下列各
，請有關部門查
一、元明中

所謂提議：可否設作停車收費表泊車位。

(二)大埔寶鄉街有文章，大埔墟的商

過廣福道嗎？

這樣，你可想內賣

二、如此

大害、一打擊
故對大埔城各商
村民不便、(三)
不便、(三)
元月再舉區議員

乃大埔之商業心臟地、
忽然將之斬斷、使駕車
者途遇兩難、莫名其妙
、

情目前正在火燭火熱的
情況下、深恐陷下伸出
正臨和正義之途來挽救
、不要遲疑、從速處理
、

進入的私家場地
崇德公立小
私家地方、又無
公路通往、
、若候遷入
家路、

未選前已有異議

敬啟者：政府此次對選舉議員的宣傳運動，事與實違，元朗南區選民投票站，在大力外，府是通函

交通政策，令
路行，有路有
，耗資不菲，可見相宜
備有百弊而無
注重，以爭取選民登記
，希望百份百更好，但
宣傳時，是在元朗中學
及崇正公立小學，但在
十月一日後，不知何故
任意改變選民校
三、政府陸
其它設在私人

票站，後果如何，並非講笑。

四、政府諒有遭遇過選舉鄉事會主席，村

此次改選投票站之事，

五、請廉政公署對

平凡的，希望能及時改善投票站。

迫住戶加配細單位以改善擠迫情況的計劃，處處顯示房屋開始往親到居民的舊日頭道，計劃

民代表時，發生不愉快事，上屆選舉區議員諸事，有打架事發生，此時，亦有打架事發生，此石蔭居民羣衆會申訴應加予抽身調查，是否不可告人之内幕。

但從房產所撥出單位的類別（只撥出工人組單位）及數目之少，真有點令人失望。雖然

情況嚴重

要求撥出較大單位調遷，儘
快清拆臨屋儘快調配，增加較
大單位給戶申請。

編輯先生：本會住戶中，現時每人平均居
住面積少於三〇平方呎，
近收到不少街坊反映意

目的方便。在單位不能
住的人，實在根本不能
滿足需求。況且只撥出
細單位對一些一屋戶
而需要較大單位的搬遷
住戶毫無幫助。從調查

此，特別在石蔭臨時房
屋區進行了一項居住擠
迫問題意見調查，現欲
借費報一角，反映居民的
不滿。

方呎的竟有近三成（二
八·一九%）。而從有
人口增加的住戶資料顯
示，

機會不大（二一·八一
%）及兩單位分隔太遠
，照顧子女有問題（八

意見。

本會的調查共訪問了一八八戶佔全區的二三·五%。從調查結果顯示，本區確實存在人口過密的情況，有八口家庭指出，擠迫於二、三平方呎的單位，約有一年內戶口最少增加一倍。若然人口繼續增長，每人居住面積會更加降低，隨之而來的是居住擠迫問題日益嚴重。

從民意指出，擠迫屋內的人數位已超過了足夠的一二人單位。因此除了搬出足夠的一二人單位外，調查更建議增加編配上樓位額（五·七、四五）及要搬出細單位以外的空置單位作調遷。

三、成(二九·五%)。生育却是人口增加的主要原因(三八·八三%)。

問題，而會嚴重地影響居民的家庭生活：如家人易發脾氣(四二·〇二%)，易生磨擦(三二%)。

(一)最終的解決方法是儘快拆遷臨時房

(九、三六%)，因家中太窄不能留在家中，影響家人生活(三〇%)。家庭成員結婚所致(一八%)及港(一八%)及民數目亦不少，因此，

屋區，或加編密速度，並增加編配公屋單位數目。

(二)搬出二位組單位以外的較大單位給予本區擁擠住戶申請。

(三)更會產生

資料顯示現時每人的平均居住面積都略為偏低，尤以有人口增加較快的地區為甚。

今年開始，房屋署已設立合所設人的住屋單位為廉價家庭。

(三)增加二人單位數目，供本區居民申請加配，尤其對一些一房兩戶的廉價家庭。

學壞等。(三六·一七)

社區活動彙報

之認識。展覽由十一月十七日起，逢星期六，為期四週，在油蔴地區內各公園巡迴舉行。展覽期內，該中心義工將同時舉行一項名為「老人閒暇生活調查」，所得資料，供有關當局作設計老人活動參攷。慶祝老人節之高潮活動，將於十一月廿五日（星期日）下午二時至四時，在油蔴地土庫舉行。

少女課程麗人行

備自己，以能順和地處理在工作及日常生
活中面對的不同處境，香港「達明眼」晚
上八時至十時十九日（逢星期三）晚上八時及九時
分設兩場，該節目定於十二月九日（星期日）假
嘉德中心禮堂舉行，免費招待區內老幼，有興趣參加者致電三
一八二五四四。

爲使在職少女擴展生活接觸面，並裝
備自己，以能順和地處理在工作及日常生
活中面對的不同處境，香港「達明眼」晚
上八時至十時十九日（逢星期三）晚上八時及九時
分設兩場，該節目定於十二月九日（星期日）假
嘉德中心禮堂舉行，免費招待區內老幼，有興趣參加者致電三
一八二五四四。

兒童玩具喚愛心 港島青年商會及中西區政務處希望以玩具作為媒介，呼喚下一代以實際行動去關懷比較不幸的兒童。大會將於十二月三日（星期日），假中區遮打花園女參加。垂詢或報名請電五——五二四二二一（內線四十四）。

手對劇之興與衰。現於八四年十一月十七日星期六及十八日星期日
手對劇之興與衰。現於八四年十一月十七日星期六及十八日星期日

票一律二十元正，查詢電話五——四六三〇二四。

歷恒影音組招員

「恒」影音組，現招收八五年度新組員，凡十八歲以上的青年男女，對攝影、攝影、配音有濃厚興趣者，請親臨葵盛

觀塘循道服務中心為培養兒童對中國民族的興趣，並藉此加強他們對中國文化的認識，特在十一月廿四日至十一月廿六日（星期六、日）下午二時至三時半舉辦遊藝班，歡迎小學一至三年級參加，每位收費一元。另該班現招導師，有意者請向該中心查詢。

野外領袖訓練 間，舉辦「野外領袖訓練（證書）課程」，目的為給深造機會予已有基本野外知識之青年，以提高其對戶外活動之興趣及領袖才能；培養羣體、團結和合作精神。是項課程包括講授人際關係、領袖及策劃技巧、軍式教練等。歡迎十八至廿

五級青年男女參加，截止報名日期爲十一月廿六日（星期一）；費用——青協會卅元，五元正，非會員四十五元正，經面試合格後，才繳費用。報名電話：三一七二（五〇四二四）。

悔懺

悔懺

悔懺

悔懺

悔懺

悔懺

悔懺

悔懺

悔懺

悔懺

悔懺

悔懺

悔懺

悔懺

悔懺

悔懺

傳車公牛

傳車公牛

傳車公牛

傳車公牛

傳車公牛

傳車公牛

傳車公牛

傳車公牛

傳車公牛

傳車公牛

傳車公牛

傳車公牛

傳車公牛

傳車公牛

華僑日報

WAH KIU YAT PO

日三十月十年子甲辰星

頁四第張五第

少年馬車

少年馬車

少年馬車

少年馬車

少年馬車

少年馬車

少年馬車

少年馬車

少年馬車

少年馬車

少年馬車

少年馬車

少年馬車

少年馬車

少年馬車

少年馬車

子楚

子楚

子楚

子楚

子楚

子楚

子楚

子楚

子楚

子楚

子楚

子楚

子楚

子楚

子楚

子楚



少年馬車

少年馬車

少年馬車

少年馬車

少年馬車

少年馬車

少年馬車

少年馬車

少年馬車

少年馬車

子楚

子楚

子楚

子楚

子楚

子楚

子楚

子楚

子楚

子楚

子楚

子楚

子楚

子楚

子楚

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

市井風雲

女教師
英文書院聘為班
級女教師應徵者
請至該院面談
道14號

箱號	123	126	127	128	129	130	131	132	133	134	135	136	137	138	139	140	141	142	143	144	145	146	147	148	149	150	151	152	153	154	155	156	157	158	159	160	161	162	163	164	165	166	167	168	169	170	171	172	173	174	175	176	177	178	179	180	181	182	183	184	185	186	187	188	189	190	191	192	193	194	195	196	197	198	199	200	201	202	203	204	205	206	207	208	209	210	211	212	213	214	215	216	217	218	219	220	221	222	223	224	225	226	227	228	229	230	231	232	233	234	235	236	237	238	239	240	241	242	243	244	245	246	247	248	249	250	251	252	253	254	255	256	257	258	259	260	261	262	263	264	265	266	267	268	269	270	271	272	273	274	275	276	277	278	279	280	281	282	283	284	285	286	287	288	289	290	291	292	293	294	295	296	297	298	299	300	301	302	303	304	305	306	307	308	309	310	311	312	313	314	315	316	317	318	319	320	321	322	323	324	325	326	327	328	329	330	331	332	333	334	335	336	337	338	339	340	341	342	343	344	345	346	347	348	349	350	351	352	353	354	355	356	357	358	359	360	361	362	363	364	365	366	367	368	369	370	371	372	373	374	375	376	377	378	379	380	381	382	383	384	385	386	387	388	389	390	391	392	393	394	395	396	397	398	399	400	401	402	403	404	405	406	407	408	409	410	411	412	413	414	415	416	417	418	419	420	421	422	423	424	425	426	427	428	429	430	431	432	433	434	435	436	437	438	439	440	441	442	443	444	445	446	447	448	449	450	451	452	453	454	455	456	457	458	459	460	461	462	463	464	465	466	467	468	469	470	471	472	473	474	475	476	477	478	479	480	481	482	483	484	485	486	487	488	489	490	491	492	493	494	495	496	497	498	499	500	501	502	503	504	505	506	507	508	509	510	511	512	513	514	515	516	517	518	519	520	521	522	523	524	525	526	527	528	529	530	531	532	533	534	535	536	537	538	539	540	541	542	543	544	545	546	547	548	549	550	551	552	553	554	555	556	557	558	559	560	561	562	563	564	565	566	567	568	569	570	571	572	573	574	575	576	577	578	579	580	581	582	583	584	585	586	587	588	589	590	591	592	593	594	595	596	597	598	599	600	601	602	603	604	605	606	607	608	609	610	611	612	613	614	615	616	617	618	619	620	621	622	623	624	625	626	627	628	629	630	6
----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	---

選擇旅遊

歷史悠久*專業旅遊

康泰旅行社

有限公司

總行：香港中環皇后大道中159號15樓1506室
 電話：2522 1111
 傳真：2522 1112
 分行：廣州、上海、北京、香港、澳門、台北、新加坡、曼谷、馬尼拉、香港、澳門、台北、新加坡、曼谷、馬尼拉、香港、澳門、台北、新加坡、曼谷、馬尼拉

歐洲團參加人數，全港最多

1. 歐洲11天 \$6990 (暢遊德國、瑞士、法國、英國等四國)
2. 歐洲16天 \$9999 (暢遊上述四國外，增遊奧大利及意大利)

十一天團特點： 逢星期二、四、六出發

- ① 十一天團比其他十天歐洲團，價錢相同，但多住一晚法國巴黎，增遊全世界最豪華之凡爾賽皇宮。
- ② 全程包足三餐，省却自費膳食之不便。
- ③ 德國去法蘭克福，並非住海德堡(法蘭克福為世界著名大城市，到法蘭克福而不往，不如不遊德國)
- ④ 參加者送高級旅行嘜乙個，價值\$250元。

國際直航歐洲

韓國日本團，全港最平

八天高級豪華團 \$4390

逢星期二、四、六、日出發
 乘搭大韓747直航早機

先遊日本本州各大城市，再遊韓國
 成本更高，比較日本本州八天團，更值得參加。
 特別增加：韋克山莊 HONEY BEE 歌舞表演。
 暢遊：日本大阪、京都、奈良、名古屋、箱根、伊豆、富士山、東京鐵塔、東京迪士尼樂園、漢城、韋克山莊賭城。

韓國慶州釜山四天 \$2790 五天 \$3090

總經理：李廣謀 敬
經 理：張昭盛
台北電話：(02) 3113338
787374

德、粵菜館、房間住
 所知，蒞臨賜教。
 董事長：李清水
 總經理：李廣謀 敬
 經理：張昭盛
 台北電話：(02) 3113338
 - 787374

本港新聞

建築公司獲賠一億三千五百萬 律政司代港府入稟 上訴要求推翻原判

【本報訊】律政司昨日代表港府向高等法院上訴，要求推翻一億三千五百萬元的判決。律政司表示，這項判決是錯誤的，因為在合約中，並沒有規定建築公司必須在九十年十月一日前完成工程。律政司表示，這項判決是錯誤的，因為在合約中，並沒有規定建築公司必須在九十年十月一日前完成工程。律政司表示，這項判決是錯誤的，因為在合約中，並沒有規定建築公司必須在九十年十月一日前完成工程。

輔警總監方乃麟稱 欲推展社區警政 警員需待人以禮

【本報訊】輔警總監方乃麟昨日在灣仔輔警總部主持「社區警政」研討會時表示，輔警必須待人以禮，並要推展社區警政。方乃麟表示，輔警必須待人以禮，並要推展社區警政。方乃麟表示，輔警必須待人以禮，並要推展社區警政。



輔警總監方乃麟昨日在灣仔輔警總部主持「社區警政」研討會時表示，輔警必須待人以禮，並要推展社區警政。

衛生局呼籲洲中心 發動社區捐血運動

【本報訊】衛生局呼籲洲中心發動社區捐血運動，以應付日益增加的捐血需求。衛生局表示，捐血是救人的行為，呼籲市民踴躍參加。衛生局表示，捐血是救人的行為，呼籲市民踴躍參加。

警方將發票 控告律政司 涉嫌違反交通條例

【本報訊】警方昨日表示，將會發票控告律政司，指其涉嫌違反交通條例。警方表示，律政司的車輛在行駛過程中，違反了交通條例。警方表示，律政司的車輛在行駛過程中，違反了交通條例。

香港人遊香港

塔門歡樂遊

乘豪華舒適遊覽車
麗斯餐廳進自助早餐
瀏覽山明水秀之西貢風景區
北潭涌郊野公園獵影留永記
船抵塔門漫遊島上漁村特色
新漢記海鮮酒家享海鮮午餐
欣賞塔門疊石巨石相疊奇景
天后古廟懷舊弓背海天一色
尖沙咀潮州城品嘗特式晚宴
全場贈送七海旅行之寶

日期：11月18日（星期日）費用：\$168

報名處
七海旅遊有限公司
香港德輔道中88號華僑商業大廈1802室
電話：5-413081

香港人遊香港

塔門歡樂遊

乘豪華舒適遊覽車
麗斯餐廳進自助早餐
瀏覽山明水秀之西貢風景區
北潭涌郊野公園獵影留永記
船抵塔門漫遊島上漁村特色
新漢記海鮮酒家享海鮮午餐
欣賞塔門疊石巨石相疊奇景
天后古廟懷舊弓背海天一色
尖沙咀潮州城品嘗特式晚宴
全場贈送七海旅行之寶

日期：11月18日（星期日）費用：\$168

報名處
七海旅遊有限公司
香港德輔道中88號華僑商業大廈1802室
電話：5-413081

信興機構舉辦運動日 慶祝成立三十一週年

【本報訊】信興機構昨日在灣仔信興中心舉行「運動日」活動，慶祝該機構成立三十一週年。信興機構表示，希望透過這項活動，增進員工的體魄，並加強團隊合作。

聖約翰救傷隊 下週工作程序

【本報訊】聖約翰救傷隊昨日公佈了他們下週的工作程序。聖約翰救傷隊表示，他們將在下週繼續為市民提供急救服務。

中華業總商會舉行 國父二九誕辰紀念

【本報訊】中華業總商會昨日舉行國父二九誕辰紀念活動。中華業總商會表示，他們將在下週繼續為市民提供服務。

彩色華僑

逢星期日隨華僑日報附送

本期目錄：

- 封面專題：香港藝術節的
交響樂與室樂
- 話劇歌劇甚精彩
- 困難的使命美國總統的護衛工作
- 鹿尾巴宜湯宜菜（食在香港）
- 初遊三藩市日本城（旅遊之頁）
- 幸運之神眷顧張曼玉
- 每週星座
- 蔣金向喜劇發展
- 日本音樂賞巡禮
- 侯王廟·楊侯古廟（思古幽情）
- 電視節目表
- 兒童週刊
- 富士雄獅（汽車之頁）
- 攀沿植物（科幻小說）
- 我與十個女人（星期掌篇）

1984 香港年鑑

類六十分書全
有萬羅包容內

作為你的
案頭顧問

柯式精美印刷 每冊港幣叁拾捌元

香港總發行所：電話五九四二一八
中區辦事處：電話五九四二一八
北角辦事處：電話五九四二一八
油蔴地辦事處：電話五九四二一八

代售處：各大書局、報社、文具店等均有代售。

學能推理練習

智慧社提供資料

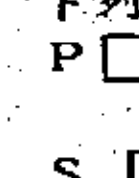
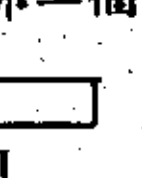
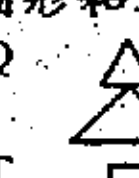


數字推理綜合練習十九

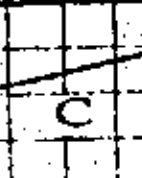
選出下列每題的正確答案，並在其下面的橫線上填上。


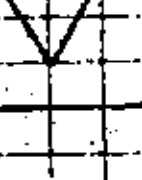
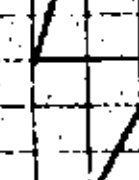
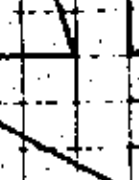
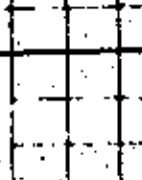
- 下列各數中，哪一個與其他四個不同？
A 101 B 103 C 105
D 107 E 109
- 下列各數中，哪一個最小？
A 0.02 B $\frac{10}{0.2}$ C $\frac{0.1}{0.2}$
D 0.1 E $\frac{100}{0.002}$
- 如果 $\Delta + \Delta + \Delta = \Delta + 4$
那麼 $\Delta = ?$
A 1 B 2 C 4 D 8 E 16
- 下列五個數式中，哪一個是不合理的？
A $\frac{1}{2} + \frac{1}{2} = 1$ B $\frac{1}{2} + \frac{1}{2} = 1$
C $\frac{2}{3} + \frac{2}{3} = 1$ D $\frac{1}{2} + \frac{1}{2} = 1$
E $\frac{2}{3} + \frac{2}{3} = 1$
- 下列哪一個數式的值在 0.3 至 0.5 之間？
A $\frac{1}{3} \times \frac{1}{3}$ B $\frac{2}{5} \times \frac{2}{5}$ C $\frac{7}{10} \times \frac{7}{10}$
D $\frac{3}{4} \times \frac{3}{4}$ E $\frac{6}{7} \times \frac{6}{7}$
- 糖一盒，我取去 40%，餘下的弟弟和妹妹各取 15%，還有 60 粒。下列哪一項是不對的？
P 弟弟和妹妹共取去糖 30 粒
Q 全盒糖共有 150 粒
R 除下全盒糖的 40%
S 我取去糖 60 粒
T 弟弟取去全盒糖的 20%
U 全盒糖共有 150 粒
- 柚木 15 立方呎，做衣櫃一個用去 $\frac{1}{5}$ ，做書枱一張所用的木料是衣櫃的 $\frac{5}{6}$ 。下列哪一式一可算出做書枱所用的木料？
P $15 \text{ 立方呎} \times (1 - \frac{1}{5}) \times \frac{5}{6}$
Q $15 \text{ 立方呎} \times \frac{1}{5} \times (1 - \frac{5}{6})$
R $15 \text{ 立方呎} \times \frac{1}{5} \times \frac{5}{6}$
S $15 \text{ 立方呎} \times (1 + \frac{1}{5}) \times (1 - \frac{5}{6})$
T $15 \text{ 立方呎} \times (1 - \frac{1}{5}) \times (1 - \frac{5}{6})$

- 貨物 15 箱共重 4800 公斤，已知貨箱每個重 17.5 公斤，問每箱貨物淨重多少？
P 320 公斤 Q 337.5 公斤
R 303.5 公斤 S 302.5 公斤

- 有一長方形，它的長是 a，闊是 b，下列哪一項不是它的周長？
P $(a+b) \times 2$ Q $a+a+b+b$
R $2a+2b$ S $a \times 2 + b \times 2$
T $a+b+a+b$

- 下列哪一個圖形和其他四個不同？
P  Q  R 
S  T 

- 下列五個圖形中，哪一個的周長最長？
A  B  C 
D  E 

- 在下圖五個圖形中，若 C 圖排在第五位置，那一個圖形應排在第一位置？
A  B  C 
D  E 

- 在下圖中，可以數出來的正方形有幾個？
A 15 個 B 14 個 C 13 個
D 10 個 E 9 個

- 在下圖中，長方形的周長是 150 厘米，X 的長度是多少？
A 135 厘米 B 90 厘米 C 75 厘米
D 70 厘米 E 60 厘米

- 在下圖中，三角形的面積是多少？
A 6 平方厘米 B 10 平方厘米 C 12 平方厘米
D 18 平方厘米 E 24 平方厘米

- 答：① C ② C ③ B ④ D ⑤ C
⑥ C ⑦ R ⑧ S ⑨ T ⑩ Q
⑪ A ⑫ A ⑬ B ⑭ E ⑮ A

教育器材輔助教學 為學習起點刺激作用

李格致博士指出其中一個主要功用

【本報訊】在一個有關教育器材輔助教學的研討會上，李格致博士指出，教育器材在教學中起著一個不可分割的作用。當我們使用教育器材時，我們是在利用多種感官來學習，這比單靠文字或圖畫來學習更為有效。他舉例說，在教幾何時，如果我們能用教具來展示一個立體圖形，學生就能更清楚地理解它的結構和性質。此外，他還提到，教育器材還能激發學生的學習興趣，讓他們在輕鬆愉快的氛圍中掌握知識。



續辦不同類型學校 穩定社會經濟至大

夏鼎基赤柱聖士提反學校行政大樓開幕

校長葉敬平呼籲更多學科適應多元化

【本報訊】由香港教育委員會主辦，多間學校協辦的「不同類型學校」研討會，於昨日（星期日）在赤柱聖士提反學校行政大樓舉行開幕典禮。出席嘉賓包括教育委員會主席夏鼎基、各學校校長及教職員等。夏主席在致辭時強調，學校應根據學生的不同需要，提供多元化的教育選擇，以穩定社會經濟。他呼籲各校加強合作，共同為學生提供優質的教育。

為在職體育科教師 提供有關課程策劃

教署本年底至明年三月期間 為體育教師開辦兩個研習班

【本報訊】教育局將於本年底至明年三月期間，為在職體育科教師開辦兩個研習班。第一個研習班將由本年底開始，為期六個月，主要內容包括課程策劃、教學技巧及學生評估等。第二個研習班則將於明年三月開始，為期三個月，主要內容包括體育器材的使用及體育活動的組織等。教育局表示，希望透過這兩個研習班，能提升體育科教師的專業水平，為學生提供更高質量的體育教育。

中英協議能否落實執行 有待基本法訂立及實施

英方代表團訪港與基本法訂立

【本報訊】中英聯合聯絡小組成員，於昨日（星期日）訪問香港，與基本法起草委員會成員會面。雙方就基本法的訂立及實施問題交換了意見。英方代表團表示，他們對基本法的訂立充滿信心，並相信中英雙方都能嚴格遵守協議，確保基本法的順利實施。他們還提到，中英雙方將在未來繼續加強合作，共同為香港的繁榮穩定做出貢獻。

三院培育青年 辦「社區青少年大使」計劃

【本報訊】由香港三所法院（即香港法院、新加坡法院及檳城法院）聯合舉辦的「社區青少年大使」計劃，將於本週末（星期日）在赤柱聖士提反學校舉行。該計劃旨在培養青少年的領導才能及社會服務精神，讓他們在實踐中學習如何處理問題及與人溝通。參加計劃的青少年將接受專業培訓，並擔任社區大使，為社區服務。

觀塘教會將舉辦 營養與運動講座

【本報訊】觀塘教會將於本週末（星期日）舉辦一場關於營養與運動的講座。講座將邀請專業人士主講，內容包括如何均衡飲食、如何進行適當運動以及運動對健康的益處等。講座旨在提高社區居民的營養知識及運動意識，促進他們的身心健康。歡迎有興趣人士踴躍參加。

歐洲美式教育 瑞士TASIS美國學校 英國TASIS澳洲路斯TASIS

【本報訊】瑞士TASIS美國學校及英國TASIS澳洲路斯TASIS學校，將於本週末（星期日）在赤柱聖士提反學校舉行聯誼會。聯誼會將為兩所學校的師生提供一個交流的機會，讓他們分享教學經驗及探討合作機會。聯誼會還將設有展覽攤位，展示兩所學校的教學成果及設施。歡迎兩所學校的師生踴躍參加。

英國文化協會 THE BRITISH COUNCIL

一九八五年春季 英語課程 現已接受報名

開學日期：一月四日

- | | |
|-----------|----------|
| 證書·文憑試課程 | 商業課程 |
| 中學會考英語預備班 | 中級及高級班 |
| 倫敦GCE英語課程 | 中級商業書寫技巧 |
| 劍橋文憑試初級班 | 秘書英語班 |
| 劍橋文憑試高級班 | 社交英語班 |
| 普通課程 | 各級英語速成班 |
| 各級英語課程 | 高級會話班 |

入學甄別試

由即日起至十一月十六日
下午四時至七時
香港灣仔軒尼詩道255號
英國文化協會
查詢電話：5-738815

青少年輔導專欄

本欄逢星期二及星期四刊出

讀書的方法與態度（三）

中大教育碩士劉佩華

讀書是每個人都應該具備的技能和態度。在上一期專欄中，我們討論了如何選擇書籍及如何制定閱讀計劃。在本期專欄中，我們將繼續探討讀書的方法與態度。首先，我們應該保持正確的閱讀態度，不要將讀書視為一種負擔，而應該視為一種樂趣。其次，我們應該掌握正確的閱讀方法，包括如何快速閱讀、如何精讀以及如何做筆記等。希望透過本專欄，能幫助青少年建立良好的閱讀習慣，提高他們的閱讀能力。

會考補習

第二期招生

【本報訊】由某教育機構主辦的「會考補習」課程，第二期招生工作已圓滿結束。該課程旨在幫助學生複習會考知識，提高他們的考試成績。課程內容涵蓋了數學、英語、科學及社會科等科目。參加課程的學生將由資深教師指導，並獲得豐富的練習題及考試技巧。歡迎有興趣人士踴躍參加。

日學同學大南嶺 行舉日八十月本

【本報訊】嶺南大學同學會將於本週末（星期日）在嶺南大學舉行「日學同學大南嶺」活動。該活動旨在增進同學間的感情，並為同學提供一個交流的機會。活動內容包括郊遊、聚餐及文藝表演等。歡迎嶺南大學的同學踴躍參加。

約克英文小學暨幼稚園

YORK ENGLISH PRIMARY SCHOOL & KINDERGARTEN

【本報訊】約克英文小學暨幼稚園將於本週末（星期日）在赤柱聖士提反學校舉行聯誼會。該聯誼會旨在為學校的師生提供一個交流的機會，並展示學校的教學成果。聯誼會還將設有展覽攤位，展示學校的教學設施及學生作品。歡迎學校的師生踴躍參加。

加拿大 十大中學聯合招生

【本報訊】加拿大十大中學聯合招生，歡迎報名。這十所中學分別是：Dorset College, VLI International College, Marian High School, Kingsway College, Danforth College, St. John's School of Alberta, (新斯科舍) Rothesay Collegiate School, St. Mary's School, St. Michael's School, 及 St. Patrick's School。這十所學校均提供優質的教育，並設有豐富的課外活動。歡迎有興趣人士踴躍報名。

加拿大 十大中學聯合招生

【本報訊】加拿大十大中學聯合招生，歡迎報名。這十所中學分別是：Dorset College, VLI International College, Marian High School, Kingsway College, Danforth College, St. John's School of Alberta, (新斯科舍) Rothesay Collegiate School, St. Mary's School, St. Michael's School, 及 St. Patrick's School。這十所學校均提供優質的教育，並設有豐富的課外活動。歡迎有興趣人士踴躍報名。

西太平洋海外升學指導中心

【本報訊】西太平洋海外升學指導中心，提供專業的升學指導服務。中心擁有資深導師，能為學生提供有關升學計劃、申請程序及考試技巧等方面的指導。中心還提供豐富的升學資訊，包括各國大學的排名、學費及生活費等。歡迎有興趣人士踴躍諮詢。

歐洲美式教育 瑞士TASIS美國學校 英國TASIS澳洲路斯TASIS

【本報訊】瑞士TASIS美國學校及英國TASIS澳洲路斯TASIS學校，將於本週末（星期日）在赤柱聖士提反學校舉行聯誼會。聯誼會將為兩所學校的師生提供一個交流的機會，讓他們分享教學經驗及探討合作機會。聯誼會還將設有展覽攤位，展示兩所學校的教學成果及設施。歡迎兩所學校的師生踴躍參加。

華僑文化

兒童故事比賽結束 港台屬意明年續辦

高級組冠軍曾詠恒獲「特別獎」

【本報訊】由香港兒童故事比賽委員會及新雅合辦的「兒童故事比賽」已圓滿結束。經過評審團的認真評選，各組別冠軍及獲獎名單如下：

高級組冠軍：曾詠恒（獲「特別獎」）
中級組冠軍：李國輝
初級組冠軍：陳國輝
兒童組冠軍：陳國輝

此外，還有許多優秀作品獲獎。評審團表示，今年的比賽競爭激烈，參賽作品質量高，展現了香港兒童的才華和對故事的熱愛。

英聯邦廣播會議特備音樂節目 港台明辦直播晚會

38國會員出席欣賞

【本報訊】由英聯邦廣播會議特備的音樂節目，將於本週末（廿六、廿七）兩天，在港台聯合舉辦的直播晚會上播出。屆時，來自38個英聯邦國家的會員將出席欣賞。

該項音樂節目由多個國家和地區的代表團組成，包括英國、加拿大、澳洲、紐西蘭等。節目內容豐富多彩，涵蓋了古典音樂、流行音樂、民族音樂等多種風格。

香港音樂修養提高 市局推動功不可沒

【本報訊】香港音樂修養的不断提高，與市局的推動功不可沒。市局在過去幾年中，積極舉辦各類音樂比賽、講座和演出，為市民提供了良好的音樂環境。

市局表示，將繼續加大對音樂事業的支持力度，推動香港音樂事業的發展，提高市民的音樂修養。

名指揮家甄健豪會管弦樂友

【本報訊】著名指揮家甄健豪將於本週末（廿六、廿七）兩天，在香港舉行指揮家甄健豪會管弦樂友音樂會。甄健豪是香港著名的指揮家，曾多次指揮香港管弦樂團演出。

此次音樂會將由甄健豪親自指揮，演出多首中外名曲，為觀眾帶來精彩的音樂享受。

世界名小提琴家 蘇克舉辦演奏會

【本報訊】世界著名小提琴家蘇克將於本週末（廿六、廿七）兩天，在香港舉行演奏會。蘇克是捷克著名的音樂家，曾多次在國際音樂比賽中獲獎。

此次演奏會將由蘇克親自演奏，演出多首小提琴名曲，為觀眾帶來精彩的音樂享受。

「根」

獻給這代香港的中國人

（一）「根」，是中國人最珍貴的財富。它不僅是我們的血脈，更是我們的靈魂。在異鄉求學、工作的中國人，對「根」的嚮往尤為強烈。

（二）「根」，是我們的歸宿。無論我們走得多遠，心始終牽掛著家鄉。在繁華的都市背後，我們渴望找到一片屬於自己的土地。

暖遠人村

王三子作



美術家聯合作品 澳門展出獲好評

【本報訊】由多個美術家聯合創作的作品，將於本週末（廿六、廿七）兩天，在澳門展出。該項作品獲得了觀眾的廣泛好評。

此次展覽展示了多位著名美術家的傑作，包括油畫、水彩畫、版畫等。作品風格多樣，展現了藝術家們的才華和對生活的感悟。

她

吳旋榮

調寄：水中蓮

（一）「水中蓮」，是中國人最喜愛的植物之一。它不僅美麗大方，更象徵著高潔、純潔的品質。

（二）「水中蓮」，是中國人最珍貴的財富。它不僅是我們的血脈，更是我們的靈魂。在異鄉求學、工作的中國人，對「根」的嚮往尤為強烈。

世界名小提琴家 蘇克舉辦演奏會

【本報訊】世界著名小提琴家蘇克將於本週末（廿六、廿七）兩天，在香港舉行演奏會。蘇克是捷克著名的音樂家，曾多次在國際音樂比賽中獲獎。

此次演奏會將由蘇克親自演奏，演出多首小提琴名曲，為觀眾帶來精彩的音樂享受。

世界名小提琴家 蘇克舉辦演奏會

【本報訊】世界著名小提琴家蘇克將於本週末（廿六、廿七）兩天，在香港舉行演奏會。蘇克是捷克著名的音樂家，曾多次在國際音樂比賽中獲獎。

此次演奏會將由蘇克親自演奏，演出多首小提琴名曲，為觀眾帶來精彩的音樂享受。

盆栽展覽



日本雪羽梅花鳥

（一）「日本雪羽梅花鳥」，是中國人最喜愛的鳥類之一。它不僅美麗大方，更象徵著高潔、純潔的品質。

（二）「日本雪羽梅花鳥」，是中國人最珍貴的財富。它不僅是我們的血脈，更是我們的靈魂。在異鄉求學、工作的中國人，對「根」的嚮往尤為強烈。

植物芽變

阿龍

（一）「植物芽變」，是植物在生長過程中發生的一種自然現象。它通常是由於基因突變引起的，導致植物的某些特徵發生改變。

（二）「植物芽變」，是植物在生長過程中發生的一種自然現象。它通常是由於基因突變引起的，導致植物的某些特徵發生改變。

花鳥魚

（一）「花鳥魚」，是中國人最喜愛的植物之一。它不僅美麗大方，更象徵著高潔、純潔的品質。

（二）「花鳥魚」，是中國人最珍貴的財富。它不僅是我們的血脈，更是我們的靈魂。在異鄉求學、工作的中國人，對「根」的嚮往尤為強烈。

植物芽變

（一）「植物芽變」，是植物在生長過程中發生的一種自然現象。它通常是由於基因突變引起的，導致植物的某些特徵發生改變。

（二）「植物芽變」，是植物在生長過程中發生的一種自然現象。它通常是由於基因突變引起的，導致植物的某些特徵發生改變。

植物芽變

（一）「植物芽變」，是植物在生長過程中發生的一種自然現象。它通常是由於基因突變引起的，導致植物的某些特徵發生改變。

（二）「植物芽變」，是植物在生長過程中發生的一種自然現象。它通常是由於基因突變引起的，導致植物的某些特徵發生改變。

植物芽變

（一）「植物芽變」，是植物在生長過程中發生的一種自然現象。它通常是由於基因突變引起的，導致植物的某些特徵發生改變。

（二）「植物芽變」，是植物在生長過程中發生的一種自然現象。它通常是由於基因突變引起的，導致植物的某些特徵發生改變。

本港新聞

太平山學會就中英協議向民審處遞意見 選舉任命及罷免權 須進一步闡釋確定

法例應中英並存普通法編為成文法

【本報訊】太平山學會就中英聯合聲明向民審處遞意見，其中一項重要建議，是法例應中英並存，普通法編為成文法。該會表示，這項建議是根據中英聯合聲明及基本法的精神，旨在確保香港在九七年後，法律制度的穩定與連續。

該會指出，基本法中關於法律制度的條文，應與中英聯合聲明相銜。在基本法中，應將普通法編為成文法，以確保其穩定與連續。同時，基本法中也應保留中英並存的原則，以確保香港在九七年後，法律制度的穩定與連續。

草擬基本法須讓香港代表參與

【本報訊】太平山學會就中英聯合聲明向民審處遞意見，其中一項重要建議，是草擬基本法須讓香港代表參與。該會表示，這項建議是根據中英聯合聲明及基本法的精神，旨在確保基本法的草擬過程，能充分反映香港社會的意見。

該會指出，基本法的草擬過程，應是一個公開、透明、民主的過程。在草擬基本法時，應讓香港代表參與，以確保基本法的內容，能充分反映香港社會的意見。

政治部份

【本報訊】太平山學會就中英聯合聲明向民審處遞意見，其中一項重要建議，是政治部份應包括有關香港在九七年後，政治制度的穩定與連續的內容。該會表示，這項建議是根據中英聯合聲明及基本法的精神，旨在確保香港在九七年後，政治制度的穩定與連續。

該會指出，基本法中關於政治制度的條文，應與中英聯合聲明相銜。在基本法中，應包括有關香港在九七年後，政治制度的穩定與連續的內容，以確保香港在九七年後，政治制度的穩定與連續。

經濟部份

【本報訊】太平山學會就中英聯合聲明向民審處遞意見，其中一項重要建議，是經濟部份應包括有關香港在九七年後，經濟制度的穩定與連續的內容。該會表示，這項建議是根據中英聯合聲明及基本法的精神，旨在確保香港在九七年後，經濟制度的穩定與連續。

該會指出，基本法中關於經濟制度的條文，應與中英聯合聲明相銜。在基本法中，應包括有關香港在九七年後，經濟制度的穩定與連續的內容，以確保香港在九七年後，經濟制度的穩定與連續。

教育部份

【本報訊】太平山學會就中英聯合聲明向民審處遞意見，其中一項重要建議，是教育部份應包括有關香港在九七年後，教育制度的穩定與連續的內容。該會表示，這項建議是根據中英聯合聲明及基本法的精神，旨在確保香港在九七年後，教育制度的穩定與連續。

該會指出，基本法中關於教育制度的條文，應與中英聯合聲明相銜。在基本法中，應包括有關香港在九七年後，教育制度的穩定與連續的內容，以確保香港在九七年後，教育制度的穩定與連續。

法例部份

【本報訊】太平山學會就中英聯合聲明向民審處遞意見，其中一項重要建議，是法例部份應包括有關香港在九七年後，法律制度的穩定與連續的內容。該會表示，這項建議是根據中英聯合聲明及基本法的精神，旨在確保香港在九七年後，法律制度的穩定與連續。

該會指出，基本法中關於法律制度的條文，應與中英聯合聲明相銜。在基本法中，應包括有關香港在九七年後，法律制度的穩定與連續的內容，以確保香港在九七年後，法律制度的穩定與連續。

禁非法入境維持港發展

【本報訊】太平山學會就中英聯合聲明向民審處遞意見，其中一項重要建議，是禁非法入境，以維持香港的穩定與發展。該會表示，這項建議是根據中英聯合聲明及基本法的精神，旨在確保香港在九七年後，社會的穩定與發展。

該會指出，非法入境問題，是影響香港社會穩定與發展的重要因素。在基本法中，應包括有關禁非法入境的內容，以維持香港的穩定與發展。

速制定基本法安定民心

【本報訊】太平山學會就中英聯合聲明向民審處遞意見，其中一項重要建議，是速制定基本法，以安定民心。該會表示，這項建議是根據中英聯合聲明及基本法的精神，旨在確保香港在九七年後，社會的安定與民心。

該會指出，基本法的制定過程，應是一個公開、透明、民主的過程。在制定基本法時，應速制定基本法，以安定民心。



（左起）文世昌、李卓人、王耀宗、何俊仁、李柱銘、黃志華、林建榮、李國章、李卓人、王耀宗、何俊仁、李柱銘、黃志華、林建榮、李國章。

地產與樓房

買賣租賃·建築材料
瓷磚潔具·電器燈飾
傢俬裝修·居室設計

每天收費

三寸半位 (一格高)	每段四十元
加印紅色每段	五十七元半
七寸位 (二格高)	每段八十元
加印紅色每段	一百一十五元

大生商業大廈

中環、灣仔、新界、九龍、全港各大商場、酒店、餐館、工廠、大廈、住宅、商業、工業、地產、樓房、裝修、傢俬、電器、燈飾、瓷磚、潔具、浴室、廚房、衛生間、廁所、洗手間、淋浴間、桑拿房、游泳池、健身房、網球場、籃球場、足球場、排球場、羽毛球場、乒乓球檯、台球檯、遊戲機、電視、電風扇、電燈、電器、傢俬、裝修、居室設計。

鴻門建築工業大廈

樓上4040-1150呎月租 \$1,200起
地下9000呎17呎高月租 \$3,500起
管理費及保險費特平 有意0-828866洽

鹿苑

屯門新市172地段
現貨樓宇出售即買即住
初售期開入五折優待
地下兩層每呎由590餘元起
兩層單位393呎十四萬餘元起
三房單位493呎十七萬餘元起
建築材料齊全 歡迎參觀比較
本公司集團所建之樓宇，素獲好評。
洽商處：陳氏企業有限公司
九龍尖沙咀彌敦道67號半島中心619室
電話：3-69081 地產報日新報辦公 電話：0-810292
歡迎參觀示範單位 地產報日新報辦公 電話：0-810292

九龍灣 宏開道20號 楊耀松第八工業大廈 招租

由千餘呎至式萬餘呎
德福花園地鐵站對面 員工充裕
直通德福商場及海底隧道
交通便利 電梯六部 上落快捷
洽租處：本廈管理處或電 5-435244

永安大樓

油麻地新街21號 廠房及貨倉特平租賃
面積6,000呎，室內停車場，車位充足，
電梯六部直通各單位，上落貨快捷。有意
電：0-810220-2 黎先生洽。

廠房招租

長沙灣長順街19號
楊耀松第六工業大廈
土瓜灣地日街15號
順熾工業大廈
由2500呎至8400呎
洽租處：5-438960洽

廠房招租

面積：約8000平方呎
地址：葵青沙咀道68號大成工業大廈
租金：每平方呎港幣一元九角
★近福來邨，工源充足
★鄰近地鐵，交通方便
請致電新界四九八〇三〇——行政部洽

友德工業大廈

屯門新街21號 廠房及貨倉特平租賃
面積6,000呎，室內停車場，車位充足，
電梯六部直通各單位，上落貨快捷。有意
電：0-810220-2 黎先生洽。

太平行

皇后大道中20號
寫字樓招租實用面積計
中央冷氣系統
電話：5-226917 5-239859

旺舖出售

銅鑼灣海濱區豪華裝修一流保安設備連傢俬
舖位560呎(999年期)有閣樓可交吉急
售港幣190萬有意請電0771832李生洽

最佳地點勿失黃金機會

尖沙咀——一頂樓連天台花園共千餘呎單邊光猛通爽
三層房二廳二廁二十餘萬元
高級商業餐館西邊街與般合道學校高尚住宅區地下
兩層共千餘呎，裝修靚，中央冷氣，樣樣齊即可營業
一百餘萬元0494964

出國割愛

坪山 (唐人新村)
園地40,000呎屋地900呎車道門口
環境幽美100萬 H-278887 龍駒地產

高級寫字樓平租

銅鑼灣京華中心
面積由915呎至3490呎(全層)
現成裝修，有假天花
洽租處：京華中心21樓電話：5-7909531

華僑日報廣告服務處

本報廣告部設於本報編輯部內，專為僑胞提供各項廣告服務，包括：報紙廣告、電視廣告、廣播廣告、戶外廣告、直銷廣告等。歡迎垂詢。

旺舖廉售

紅磡地王
彌敦道32號馬路國道大廈連地，全幢四層，地下，兩層，二樓交吉，合各行業，電：3-950942 李君或地盤接洽

澳門假期

澳門訂房服務 特約代理：怡東酒店、悅、總統酒店
酒店+接送 \$276起
澳門一日遊 \$258
逢星期日出發
●遊覽中心策劃●
珠海中山逍遙遊 \$395-
中山溫泉一翠亨村一長江樂園一石景山
珠海一澳門兩日遊 天天出發
*往珠海海濱或橫濱賓館或別墅豪華雙房客房、私家浴室、彩色電視、冷氣設備、一應俱全。
*冷氣遊覽車、正宗粵菜、海鮮酒席、食足四餐。
*射擊騎馬、湖上泛舟、園中漫步、麻婆豆腐、名廚主理。
*遊覽長江樂園、乘坐旋轉飛車、360度旋轉、緊張刺激。
香蜜湖逍遙遊 \$385-
香蜜湖一蛇口一松湖一西麗湖一深圳
水庫兩日遊 天天出發
*往香蜜湖渡假村豪華雙房客房、享受愉快週末。
*乘冷氣遊覽車或冷氣通風巴士經文錦渡抵香蜜湖方便舒適。
*免費享用本公司安排之各項康樂設施，包括：高爾夫、網球、游泳、射擊、水上快艇、獨木舟及磁鐵船等。
(價值HK\$35)
*香蜜湖酒樓享用豐富海鮮餐、自備燒烤爐及竹炭。
*遊覽景色怡人之蛇口特區及參觀直落亞逸射擊場、各團友可自由參加，一試身手。

工人緊抓鐵枝 救回自己一命

【本報訊】一名工人，在進行高空作業時，因鐵枝鬆動，險些墜下。該工人及時抓住鐵枝，救回自己一命。據悉，該工人是在進行維修工作時，因鐵枝鬆動，險些墜下。該工人及時抓住鐵枝，救回自己一命。

梧州逍遙遊 \$925

天天出發
四日三晚遊：梧州、杏花、雙龍洞、封開、漁湖、白石岩、白雲山、中山紀念堂、龍巖寺等處，往返港幣。雙龍洞、封開、漁湖、白石岩、白雲山、中山紀念堂、龍巖寺等處，往返港幣。
食在原產地，遍遊廣西城。
三蛇龍虎燒鴨、冬菇草鴨、海狗、生炒王、鮮、瓦、扣、川、山、理、清、蒸、海、上、鮮、紅、燒、大、山、瑞、錦、繡、炒、飯、奉送珍珠奶茶。

澳門賽車

【本報訊】澳門賽車，將於本週末舉行。屆時將有來自世界各地的車手參加。觀眾可前往澳門賽車場觀看。澳門賽車，將於本週末舉行。屆時將有來自世界各地的車手參加。觀眾可前往澳門賽車場觀看。

何華主理 寶安酒家

【本報訊】寶安酒家，由何華主理。該酒家環境優雅，菜餚精美，服務周到。歡迎各界人士光臨。寶安酒家，由何華主理。該酒家環境優雅，菜餚精美，服務周到。歡迎各界人士光臨。

失足跌落「地籠」 工人緊抓鐵枝 救回自己一命

【本報訊】一名工人，在進行高空作業時，因鐵枝鬆動，險些墜下。該工人及時抓住鐵枝，救回自己一命。據悉，該工人是在進行維修工作時，因鐵枝鬆動，險些墜下。該工人及時抓住鐵枝，救回自己一命。

馬車改期

【本報訊】馬車改期，將於本週末舉行。屆時將有來自世界各地的車手參加。觀眾可前往馬車場觀看。馬車改期，將於本週末舉行。屆時將有來自世界各地的車手參加。觀眾可前往馬車場觀看。

誤何好花樣 前必吸春毒

【本報訊】誤何好花樣，前必吸春毒。據悉，該名男子因吸食春毒，導致身體健康受損。該名男子因吸食春毒，導致身體健康受損。



市開融金洲歐 挺上滙美 挫回價金

仙美八十升價銀白
倫敦十四日路透電：歐洲主要金銀市場，十四日開市，金價上揚，銀價下挫。倫敦金價由九百八十五鎊，升至九百九十五鎊。紐約金價由九百八十五鎊，升至九百九十五鎊。紐約銀價由六十五美分，降至六十四美分。紐約金銀比價由八十五，降至八十四。紐約金銀比價由八十五，降至八十四。紐約金銀比價由八十五，降至八十四。

先施公司向台投資 三億元經營百貨業

美商投資製視聽卡式錄放機
（台北訊）先施公司，向台灣省政府申請，投資三億元，經營百貨業。先施公司，向台灣省政府申請，投資三億元，經營百貨業。先施公司，向台灣省政府申請，投資三億元，經營百貨業。

美信心受侵蝕 投資者受侵蝕

稅徵油石口入對會分
（華盛頓訊）美國財政部，十四日公佈，對石油進口商，徵收百分之十的稅。此舉引起投資者，對美國經濟前景，感到憂慮。投資者，對美國經濟前景，感到憂慮。投資者，對美國經濟前景，感到憂慮。

東美元 市匯京東美

一高上比價市收
（華盛頓訊）十四日，東京股市，收市價，比前日，上升百分之二。東京股市，收市價，比前日，上升百分之二。東京股市，收市價，比前日，上升百分之二。

沙地阿刺伯將設立 港商永覽中心

營業代表來港聯絡
（沙地阿刺伯訊）沙地阿刺伯，將在香港，設立一個，沙地阿刺伯，將在香港，設立一個，沙地阿刺伯，將在香港，設立一個。

泰國新花米訂價降價 澳洲絲苗乘時競銷

幾月來備高二成現每担降十元
（曼谷訊）泰國政府，十四日宣佈，將新花米，訂價降價。澳洲絲苗，乘時競銷。幾月來備高二成現每担降十元。

香港金銀行情表

項目	單位	價格
金條	兩	1,234,567
金飾	兩	1,234,567
銀條	兩	1,234,567
銀飾	兩	1,234,567

生豬貨源很充裕 市道平穩價平穩

總交易八千三百頭
（香港訊）十四日，香港生豬市場，貨源充裕，市道平穩，價格平穩。總交易八千三百頭。

美棉大收 貨期下幅大

板停跌幾盤收
（華盛頓訊）美國棉花，十四日，收市價，比前日，下降百分之二。美國棉花，十四日，收市價，比前日，下降百分之二。

國際商業信貸銀行 國際商信財務

存款期	港幣利率(%)	美元利率(%)
一個月	7.0000	9.1875
三個月	7.0000	9.3125
六個月	7.0000	9.4375
九個月	7.0000	9.5625
十二個月	7.0000	9.6875

國際商業信貸銀行 國際商信財務

存款期	港幣利率(%)	美元利率(%)
一個月	7.0000	9.1875
三個月	7.0000	9.3125
六個月	7.0000	9.4375
九個月	7.0000	9.5625
十二個月	7.0000	9.6875

AUSTRIA

STYLE 85

November 20 & 21, 1984

HOTEL FURAMA INTER-CONTINENTAL

奧國產品一品質優良

「奧國式八五」產品展覽會將於十一月二十日及二十一日假富麗華酒店舉行，同時於十一月二十日假希爾頓酒店大舞廳舉行奧國時裝表演。此為奧國在港舉行之第七次展覽會，亦為規模最大之展覽會。奧國式貿易展覽會每年在港舉行一次，由於產品品質優良，已成為本港進口商及代理在本港、中國及整個亞洲地區進行貿易發展之良好機會。逾四十間奧國公司將參加是次展覽會，展品包括紡織品、窗簾、室內裝飾布料、高級時裝、首飾、帽子、鞋類以及手織地毯等。「奧國式」產品展覽會提供最佳貿易機會，每年吸引六百多名本港主要進出口商前往參加。

奧國——是你的理想貿易伙伴

奧國商務專員公署

香港都爹利街八至十號
鑽石會大廈十四樓
電話：228528 222388 237555
專用電報：74004 asthk hx

新投資基金

FIDELITY \$BOND FUND LIMITED

年息 11.4厘*

加資本增值的機會

Fidelity \$ Bond Fund 是一個穩健的美元投資基金，為投資者提供豐厚收益，且豁免當地稅項。這是第一個在本港發行，充份受惠於美國最近修訂預扣稅例的基金。主要投資於美元固定息率證券，包括美國財政部債券、實力雄厚公司債券及歐洲美元債券等。

賺取豐厚美元收入

現時投資美國固定息率債券收益甚豐；近期美國財政部債券的「實際」收益率達五十年來最高水平，很多經濟專家相信以上情況不會持久，因此投資者宜把握這個黃金機會，分享高息美元收益。

資本增值

若利率回落，投資 Fidelity \$ Bond Fund 亦可享有資本增值，利率跌幅越大，資本增值越高，存款於銀行則沒有這個機會。

Fidelity 的專業經驗

美國債券種類繁多，具不同年期、息價及類別供投資者選擇。Fidelity 是全球最大的獨立投資管理集團之一，而在美國設有完備的投資研究部門，所以能提供較理想的投資機會。

*除開銷後估計年息按 5.22% 發行減認購費計算，為 84 年十一月六日數字。

致：富達國際投資管理（香港）有限公司
香港中環遮打道16-20號歷山大廈3101室

請惠寄 Fidelity \$ Bond Fund 詳細說明書：

姓名：_____
地址：_____

K4 Fidelity INTERNATIONAL

股市專欄

港股市半日交投尚稱活 指數續現近期新峯

半日開盤後，港股市交投尚稱活潑，恒生指數昨日升二點八〇，以二〇七點九三收市，保持前日升勢，一線股僅九龍燈塔升較明顯，部份二三線股亦升勢有力。

(特訊)昨日十四日，港股市交投尚稱活潑，恒生指數昨日升二點八〇，以二〇七點九三收市，保持前日升勢，一線股僅九龍燈塔升較明顯，部份二三線股亦升勢有力。

十月月底微增加百分之 比九月底微增加百分之

在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之，在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。

據獲利證券資料統計

據獲利證券資料統計，在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。

比九月底微增加百分之

比九月底微增加百分之，在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。

在十月月底微增加百分之

在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。

比九月底微增加百分之

比九月底微增加百分之，在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。

在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。

「余園」結果影响大

「余園」結果影响大，在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。

在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。

比九月底微增加百分之，在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。

在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。

比九月底微增加百分之，在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。

在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。

比九月底微增加百分之，在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。

在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。

比九月底微增加百分之，在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。

在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。

比九月底微增加百分之，在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。

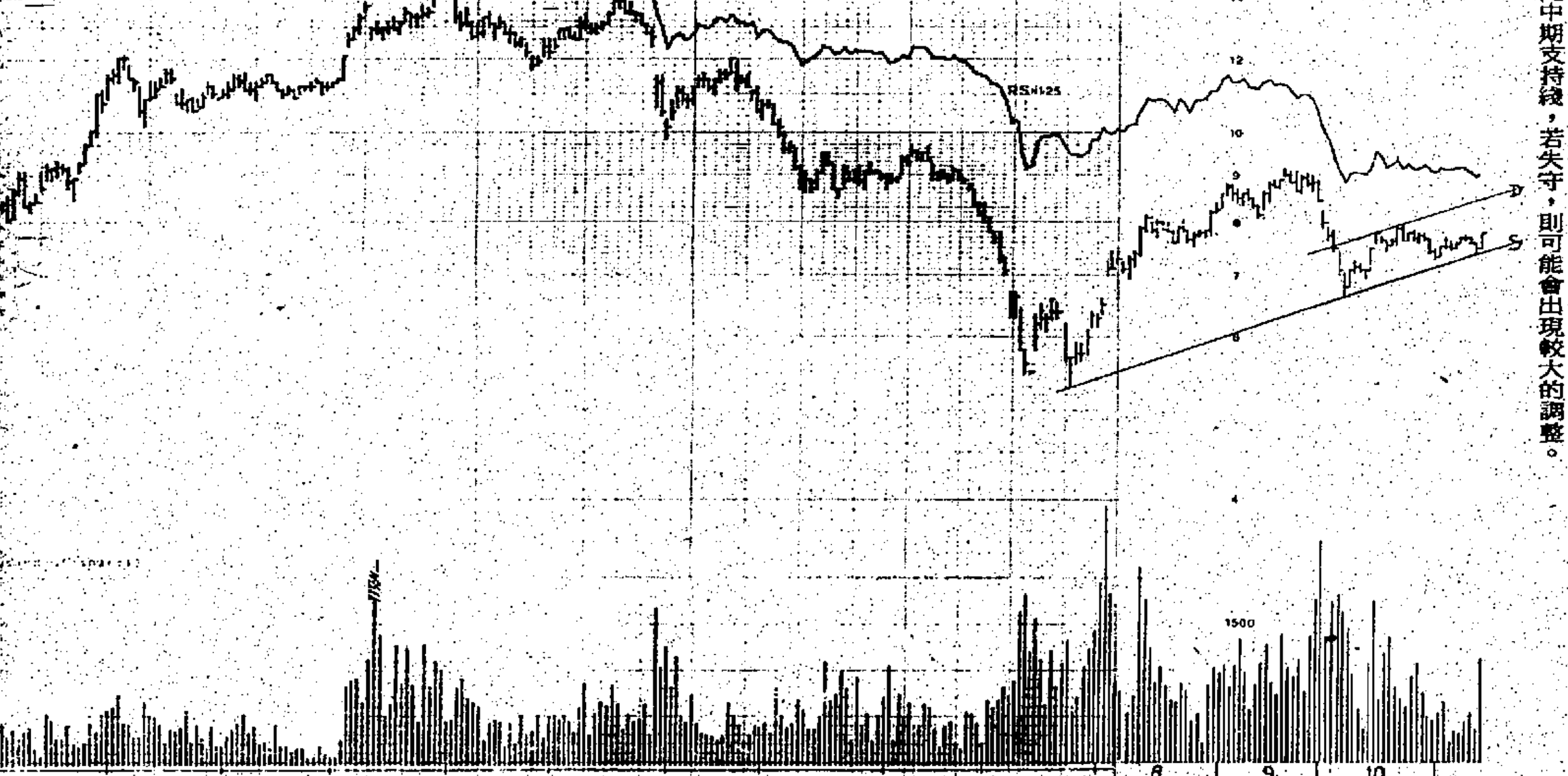
在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。

比九月底微增加百分之，在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。

在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。

比九月底微增加百分之，在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。

在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。



怡和控股

怡和控股，在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。

比九月底微增加百分之，在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。

在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。

比九月底微增加百分之，在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。

在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。

比九月底微增加百分之，在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。

在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。

比九月底微增加百分之，在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。

在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。

比九月底微增加百分之，在十月月底微增加百分之，比九月底微增加百分之。

股市成交價目表(十一月十四日)															
香港會成交: 40,280,000元					遠東會成交: 62,130,000元										
金銀會成交: 52,040,000元					九龍會成交: 920,000元										
四會成交總額: 155,370,000元															
恆生指數: 1077.93升11.80					遠東指數: 4836.38升56.78										
金銀指數 950.84升12.01銀指指數 687.01升6.91					金銀指數 861.18升10.46										
股名	開市價	最高價	最低價	收市價	香港收市價	遠東收市價	金銀收市價	股名	開市價	最高價	最低價	收市價	香港收市價	遠東收市價	金銀收市價
(一) 銀行及財務類															
東亞銀行	21.90	21.90	21.70	21.90	21.90	21.80	21.80	渣打銀行	38.25	39.00	38.00	38.50	38.75	38.50	38.50
匯豐銀行	6.80	6.80	6.75	6.80	6.80	6.80	6.75	荷蘭銀行	2.20	2.20	2.20	2.20	2.20	2.20	2.20
工銀銀行(除息)	2.20	2.20	2.20	2.20	2.20	2.20	2.20	華僑銀行	1.25	1.27	1.25	1.27	1.27	1.27	1.27
華僑銀行	1.25	1.27	1.25	1.27	1.27	1.27	1.27	海外信託銀行	2.60	2.60	2.55	2.60	2.60	2.575	2.575
美商銀行	0.12	0.12	0.12	0.12	0.12	0.12	0.12	美商銀行	4.45	4.45	4.40	4.45	4.45	4.40	4.40
友邦銀行	25.60	25.80	25.50	25.60	25.70	25.80	25.80	友邦銀行	6.50	6.55	6.40	6.55	6.55	6.55	6.55
和豐銀行	5.00	5.00	4.875	5.00	5.00	5.00	5.00	和豐銀行	5.00	5.00	4.875	5.00	5.00	5.00	5.00
(二) 債券類															
香港債券7.25%	9.15	9.60	9.15	9.55	9.50	9.60	9.60	香港債券7.25%	9.15	9.60	9.15	9.55	9.50	9.60	9.60
九龍債券7.5%	9.15	9.60	9.15	9.55	9.50	9.60	9.60	九龍債券7.5%	9.15	9.60	9.15	9.55	9.50	9.60	9.60
和豐債券	62.0%	62.0%	62.0%	62.0%	62.0%	62.0%	62.0%	和豐債券	3.60	3.70	3.60	3.65	3.70	3.70	3.70
和豐債券	1.14	1.17	1.14	1.17	1.17	1.17	1.15	和豐債券	1.14	1.17	1.14	1.17	1.17	1.15	1.15
(三) 公用事業類															
中華電力	16.10	16.40	16.10	16.40	16.40	16.40	16.40	中華電力	6.65	6.70	6.60	6.65	6.65	6.70	6.70
中環巴士	10.60	10.70	10.60	10.70	10.70	10.70	10.70	中環巴士	6.25	6.30	6.20	6.30	6.30	6.30	6.30
新嘉坡道	6.85	6.95	6.85	6.90	6.95	6.95	6.95	新嘉坡道	45.50	45.75	45.25	45.75	45.50	45.50	45.50
港燈集團	2.60	2.725	2.60	2.70	2.725	2.70	2.70	港燈集團	6.70	6.75	6.60	6.70	6.75	6.75	6.75
中華電氣	6.25	6.30	6.20	6.30	6.30	6.30	6.30	中華電氣	6.25	6.30	6.20	6.30	6.30	6.30	6.30
電話公司	45.50	45.75	45.25	45.75	45.50	45.50	45.50	電話公司	6.25	6.30	6.20	6.30	6.30	6.30	6.30
油蔴地小輪	2.60	2.725	2.60	2.70	2.725	2.70	2.70	油蔴地小輪	45.50	45.75	45.25	45.75	45.50	45.50	45.50
九龍巴士	6.70	6.75	6.60	6.70	6.75	6.75	6.75	九龍巴士	2.60	2.725	2.60	2.70	2.725	2.70	2.70
(四) 工商企業類															
聯合企業	6.25	6.35	6.25	6.35	6.35	6.35	6.35	聯合企業	1.33	1.36	1.33	1.33	1.34	1.34	1.34
雅利發太平洋行	1.60	1.63	1.57	1.62	1.63	1.63	1.63	雅利發太平洋行	1.60	1.63	1.57	1.62	1.63	1.63	1.63
德利安達(除各項)	1.33	1.36	1.33	1.33	1.33	1.33	1.33	德利安達(除各項)	1.60	1.63	1.57	1.62	1.63	1.63	1.63
威虎電器	1.60	1.63	1.57	1.62	1.63	1.63	1.63	威虎電器	1.33	1.36	1.33	1.33	1.34	1.34	1.34
德昌電器	1.50	1.51	1.49	1.51	1.50	1.50	1.50	德昌電器	1.60	1.63	1.57	1.62	1.63	1.63	1.63
寶威	1.50	1.51	1.49	1.51	1.50	1.50	1.50	寶威	1.33	1.36	1.33	1.33	1.34	1.34	1.34
愛美高	0.56	0.56	0.53	0.53	0.55	0.55	0.55	愛美高	1.50	1.51	1.49	1.51	1.50	1.50	1.50
王氏工業	2.25	2.25	2.20	2.20	2.25	2.25	2.25	王氏工業	0.56	0.56	0.53	0.53	0.55	0.55	0.55
第一太平實業	1.82	1.82	1.82	1.82	1.82	1.82	1.82	第一太平實業	2.25	2.25	2.20	2.20	2.25	2.25	2.25
周生生	0.61	0.64	0.61	0.61	0.61	0.61	0.61	周生生	1.82	1.82	1.82	1.82	1.82	1.82	1.82
莊士集團	15.00	15.30	14.90	15.30	15.20	15.20	15.20	莊士集團	0.61	0.64	0.61	0.61	0.61	0.61	0.61
和記實業	1.70	1.72	1.70	1.70	1.72	1.72	1.72	和記實業	15.00	15.30	14.90	15.30	15.20	15.20	15.20
能達科技	7.80	7.85	7.70	7.85	7.85	7.85	7.85	能達科技	1.70	1.72	1.70	1.70	1.72	1.72	1.72
怡和	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	怡和	7.80	7.85	7.70	7.85	7.85	7.85	7.85
利豐	1.62	1.62	1.62	1.62	1.62	1.62	1.62	利豐	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75	2.75
寧創興	8.20	8.40	8.20	8.30	8.30	8.30	8.30	寧創興	1.62	1.62	1.62	1.62	1.62	1.62	1.62
連卡佛A	0.95	0.95	0.95	0.95	0.95	0.95	0.95	連卡佛A	8.20	8.40	8.20	8.30	8.30	8.30	8.30
志正	1.38	1.42	1.36	1.41	1.42	1.41	1.41	志正	0.95	0.95	0.95	0.95	0.95	0.95	0.95
彩星實業	19.40	19.50	19.40	19.50	19.50	19.50	19.50	彩星實業	1.38	1.42	1.36	1.41	1.42	1.41	1.41
太古洋行A	1.06	1.10	1.06	1.06	1.09	1.09	1.09	太古洋行A	19.40	19.50	19.40	19.50	19.50	19.50	19.50
新鴻基	1.30	1.30	1.30	1.30	1.30	1.30	1.30	新鴻基	1.06	1.10	1.06	1.06	1.09	1.09	1.09
瑞興公司	25.50	25.70	25.50	25.70	25.70	25.70	25.70	瑞興公司	1.30	1.30	1.30	1.30	1.30	1.30	1.30
先施公司	3.775	3.85	3.75	3.825	3.825	3.80	3.80	先施公司	25.50	25.70	25.50	25.70	25.70	25.70	25.70
金德豐A	1.26	1.26	1.26	1.26	1.26	1.26	1.26	金德豐A	3.775	3.85	3.75	3.825	3.825	3.80	3.80
永安公司	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	永安公司	1.26	1.26	1.26	1.26	1.26	1.26	1.26
永安集團	1.42	1.42	1.41	1.42	1.42	1.42	1.42	永安集團	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00
仁仁	0.27	0.275	0.27	0.275	0.275	0.275	0.275	仁仁	1.42	1.42	1.41	1.42	1.42	1.42	1.42
(五) 地產建築類															
亞細亞	0.115	0.1175	0.115	0.115	0.1175	0.1175	0.1175	亞細亞	0.27	0.275	0.27	0.275	0.275	0.275	0.275
紀德實業	8.50	8.65	8.45	8.65	8.60	8.60	8.60	紀德實業	0.115	0.1175	0.115	0.115	0.1175	0.1175	0.1175
世紀城市	0.355	0.365	0.35	0.355	0.365	0.36	0.36	世紀城市	8.50	8.65	8.45	8.65	8.60	8.60	8.60
長江實業	0.355	0.365	0.35	0.355	0.365	0.36	0.36	長江實業	0.355	0.365	0.35	0.355	0.365	0.36	0.36
莊士實業	0.41	0.415	0.41	0.41	0.415	0.41	0.41	莊士實業	0.41	0.415	0.41	0.41	0.415	0.41	0.41
四海地產	3.075	3.125	3.075	3.10	3.125	3.125	3.125	四海地產	0.41	0.415	0.41	0.41	0.415	0.41	0.41
金山地產	0.25	0.25	0.25	0.25	0.25	0.25	0.25	金山地產	3.075	3.125	3.075	3.10	3.125	3.125	3.125
德信發展	0.41	0.415	0.41	0.41	0.415	0.41	0.41	德信發展	0.25	0.25	0.25	0.25	0.25	0.25	0.25
廣隆地產	3.075	3.125	3.075	3.10	3.125	3.125	3.125	廣隆地產	0.41	0.415	0.41	0.41	0.415	0.41	0.41
恆隆	1.46	1.48	1.46	1.47	1.48	1.48	1.48	恆隆	3.075	3.125	3.075	3.10	3.125	3.125	3.125
夏利文	1.68	1.68	1.68	1.68	1.68	1.68	1.68	夏利文	1.46	1.48	1.46	1.47	1.48	1.48	1.48
恆基兆業	3.525	3.55	3.475	3.525	3.525	3.525	3.525	恆基兆業	1.68	1.68	1.68	1.68	1.68	1.68	1.68
協成行	5.05	5.20	5.00	5.10	5.20	5.20	5.20	協成行	3.525	3.55	3.475	3.525	3.525	3.525	3.525
信託公司	0.83	0.83	0.83	0.83	0.83	0.83	0.83	信託公司	5.05	5.20	5.00	5.10	5.20	5.20	5.20
合和(除息)	0.83	0.83	0.83	0.83	0.83	0.83	0.83	合和(除息)	0.83	0.83	0.83	0.83	0.83	0.83	0.83
新昌集團	0.83	0.83	0.83	0.83	0.83	0.83	0.83	新昌集團	0.83	0.83	0.83	0.83	0.83	0.83	0.83
(六) 倉庫運輸															
中華造船	0.82	0.82	0.80	0.82	0.82	0.82	0.82	中華造船	1.04	1.07	1.04	1.07	1.07	1.07	1.07
亞洲航業	4.325	4.375	4.30	4.375	4.375	4.375	4.375	亞洲航業	0.82	0.82	0.80	0.82	0.82	0.82	0.82
九龍倉	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45	九龍倉	4.325	4.375	4.30	4.375	4.375	4.375	4.375
萬邦航業	2.65	2.675	2.65	2.65	2.675	2.65	2.65	萬邦航業	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45
海南發展	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45	海南發展	2.65	2.675	2.65	2.65	2.675	2.65	2.65
東方海外	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45	東方海外	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45
安全貨倉	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45	安全貨倉	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45
華光航業	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45	華光航業	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45
豐源商務A	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45	豐源商務A	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45	2.45
(七) 酒店旅遊															
麗豐國際	0.405	0.43	0.405	0.405	0.405	0.405	0.405	麗豐國際	1.44	1.44	1.41	1.43	1.43	1.43	1.43
偉道航運	0.68	0.71	0.67	0.67	0.67	0.67	0.67	偉道航運	0.405	0.43	0.405	0.405	0.405	0.405	0.405
聯勝酒店	23.80	23.80	23.70	23.70	23.70	23.70	23.70	聯勝酒店	0.68	0.71	0.67	0.67	0.67	0.67	0.67
遠東酒店	21.50	21.50	21.50	21.50	21.50	21.50	21.50	遠東酒店	23.80	23.80	23.70	23.70	23.70	23.80	23.80
海灣企業	1.52	1.52	1.52	1.52	1.52	1.52	1.52	海灣企業	21.50	21.50	21.50	21.50	21.50	21.50	21.50
大酒樓	1.26	1.29	1.25	1.29	1.28	1.28	1.27	大酒樓	1.52	1.52	1.52	1.52	1.52	1.52	1.52
英屬華酒店	11.60	11.60	11.60	11.60	11.60	11.60	11.60	英屬華酒店	1.26	1.29	1.25	1.29	1.28	1.27	1.27
富豪酒店	4.60	4.60	4.60	4.60	4.60	4.60	4.60	富豪酒店	11.60	11.60	11.60	11.60	11.60	11.60	



航空訊

號稱全球設計最佳機場之一 印尼耗資三億美元 建成現代化新機場

【本報訊】印尼政府耗資三億美元，在雅加達興建一座現代化新機場。該機場設計先進，可容納每日九百萬旅客進出。新機場位於雅加達市中心以西約二十五公里處，佔地約一千五百公頃。新機場的興建，將使雅加達的航空交通更為便利，並可容納更多國際航班。新機場的興建，預計每年可為印尼政府帶來約九百萬美元的稅收。新機場的興建，預計可為印尼政府帶來約九百萬美元的稅收。新機場的興建，預計可為印尼政府帶來約九百萬美元的稅收。

旅遊業積極遏止 不正當經營方式

【本報訊】旅遊業協會正積極採取措施，以遏止旅遊業中的不正當經營方式。協會表示，目前旅遊業中存在一些不正當經營方式，如欺騙旅客、虛假宣傳等。協會已要求有關部門加強監管，並呼籲旅客在選擇旅遊服務時要謹慎。協會表示，將繼續與有關部門合作，以維護旅遊業的健康發展。

香港星洲希爾頓酒店 下月起推出特惠優惠

【本報訊】香港星洲希爾頓酒店（HONG KONG HILTON ADVANTAGE）將於下月起推出特惠優惠。該酒店表示，為了吸引更多旅客，特別推出了一系列特惠優惠，包括房間、餐飲及會議設施等。特惠優惠的具體內容，可致電酒店查詢。酒店表示，將繼續為旅客提供優質的服務。

邊路達有期赴歐 海安號明天抵埠

【本報訊】海安號（HAI AN）將於明天抵達本埠。該船由邊路達（BANDUNG）出發，預計將於明天下午抵達本埠。海安號是一艘大型客輪，可容納數百名旅客。該船在抵達本埠後，將前往歐洲。海安號的船主表示，將為旅客提供舒適的旅程。

平衡商船供求量 趙世彭籲拆舊船

【本報訊】趙世彭呼籲政府採取措施，以平衡商船供求量。趙世彭表示，目前商船市場存在供求不平衡的情況，導致船隻價格波動。他建議政府應採取措施，如拆毀舊船，以減少市場上的船隻數量。趙世彭表示，政府應加強對商船市場的監管，以維護市場的穩定。

福春下週渡扶桑 二見九訂十六到

【本報訊】福春號將於下週渡扶桑。該船預計將於下週六抵達本埠。福春號是一艘大型客輪，可容納數百名旅客。該船在抵達本埠後，將前往日本。福春號的船主表示，將為旅客提供舒適的旅程。

利邦力加將駛台日韓 二見九訂十六到

【本報訊】利邦力加號將於下週渡台日韓。該船預計將於下週六抵達本埠。利邦力加號是一艘大型客輪，可容納數百名旅客。該船在抵達本埠後，將前往台灣、日本及韓國。利邦力加號的船主表示，將為旅客提供舒適的旅程。

香港星洲希爾頓酒店 下月起推出特惠優惠

【本報訊】香港星洲希爾頓酒店（HONG KONG HILTON ADVANTAGE）將於下月起推出特惠優惠。該酒店表示，為了吸引更多旅客，特別推出了一系列特惠優惠，包括房間、餐飲及會議設施等。特惠優惠的具體內容，可致電酒店查詢。酒店表示，將繼續為旅客提供優質的服務。

入口船期表			
(船名)	(西名)	(何處來)	(日期)
SHU YU QUAN	壽玉山	香港	十五
MARINE COSMOS	海洋宇宙	香港	十五
KAP. VALLERY TRUSH	卡普瓦利特魯什	香港	十五
AGNES VENTURE	艾格尼絲文德爾	香港	十五
CHEVALIER PAUL	夏瓦利埃保羅	香港	十五
SOMERS BAY	索默斯灣	香港	十五
AM-LYNX	亞姆林克斯	香港	十五
BONITA ACE	博尼塔艾斯	香港	十五
TAI LAI	泰萊	香港	十五
EVER LEVEL	伊弗利維爾	香港	十五
CARDIGAN BAY	卡迪根灣	香港	十五
HAI LONG	海龍	香港	十五
PA TUNG 2	帕當二	香港	十五
CHAOHU CAREER	趙胡 careers	香港	十五
NEW HAI HUNG	新海興	香港	十五
YOUNG SKY	楊斯凱	香港	十五
SHINKO MARU	新科丸	香港	十五
MING UNIVERSE	明宇宙	香港	十五
CATTLEYA	卡特莉雅	香港	十五
BOONKONG 2	布恩康二	香港	十五
RAINBOW	彩虹	香港	十五
FORTUNE CARRIER	福運載	香港	十五
EUROPEAN EXPRESS	歐洲快車	香港	十五
NEW STALLION	新 Stallion	香港	十五
CHIN CHUN	秦春	香港	十五
FUTAMI MARU	富田丸	香港	十五
EASTERN SUMMIT	東方峰頂	香港	十五
SEA EXPORTER	海出口商	香港	十五
WESER EXPRESS	威瑟快車	香港	十五
SCANDINAVIA	斯堪的納維亞	香港	十五
XIAOSHU KOU	蕭樹口	香港	十五
ZIM GENOVA	吉姆熱那華	香港	十五
EASTERN HARMONY	東方和諧	香港	十五
REGINA MAERSK	雷吉娜馬爾斯克	香港	十五
NEP-CONCORD	內普康考德	香港	十五
NL-DEJIMA	內爾德吉馬	香港	十五
CRYSTAL ROSE	水晶玫瑰	香港	十五
WAKAGIKU MARU	若木木吉丸	香港	十五
SEALORD	西爾德	香港	十五
STRATHCONON	斯特拉森	香港	十五
NAM QUAN LING	南關靈	香港	十五
PAZ MANILA 2	帕斯馬尼拉二	香港	十五
HP ACE	海普艾斯	香港	十五
VENUS	維納斯	香港	十五
MOUNT SABANA	山薩巴納	香港	十五
ORINCO	奧林科	香港	十五
FAIR SPIRIT	費爾斯皮里特	香港	十五
TOR BAY	托爾灣	香港	十五
NEP-CRYSTAL	內普水晶	香港	十五
NEW PANDA	新潘達	香港	十五
KOREAN WONIS SUN	韓國溫尼斯	香港	十五
LUNA MAERSK	盧娜馬爾斯克	香港	十五
HUNG HWA	洪華	香港	十五
ELECTRO ACE	伊萊克特羅艾斯	香港	十五
ARYA TARUNAGA	阿雅塔魯納加	香港	十五
JIN JIANG	金江	香港	十五
CHUNG LIE	鍾烈	香港	十五
MAERSK TEMPO	馬爾斯克泰姆波	香港	十五
MERDEKA	默德卡	香港	十五
SL-DEVELOPER	斯萊德弗勒	香港	十五
SUNDERHAUSEN	桑德豪森	香港	十五
UNI MERCY	尤尼麥西	香港	十五
QING CHUAN 6	清川六	香港	十五
CRESTA 2	克雷斯達二	香港	十五
NEW HAI HUA	新海華	香港	十五
HUGO OLDENDORFF	雨果奧爾登多夫	香港	十五
SKY HORSE	斯凱馬	香港	十五
TIAN YUE	天月	香港	十五
MAY SKY	梅斯凱	香港	十五
STRAIT CONTAINER	直落亞逸	香港	十五
BARON STAR	巴倫星	香港	十五
TUNG PING	tung ping	香港	十五
ORT-EXPORTER	奧爾特出口商	香港	十五
JOHNNEVERETT	約翰內維爾	香港	十五
WAN CHUN	溫春	香港	十五
HAI WANG	海王	香港	十五
ZIM KAOSHIUNG	吉姆高士興	香港	十五
NEP-EMERALD	內普伊瑪爾	香港	十五
ARTHUR MAERSK	亞瑟馬爾斯克	香港	十五
MING LONGEVITY	明龍	香港	十五
GLAUCHAU	格拉肖	香港	十五
KHUI-IOGANSOON	庫伊奧岡森	香港	十五
NAD-OBUKHOVA	納德奧布庫霍娃	香港	十五
FORTAMANIA	福特馬尼亞	香港	十五
H.K. EXPRESS	香港快車	香港	十五
SEALANDIA	西蘭地	香港	十五
WESTERN VENTURE	西方冒險	香港	十五
S.A. CONSTANTIA	聖安東尼	香港	十五
SALLAND	薩蘭	香港	十五
KING HWA	金華	香港	十五
F.E. BRIDGE	費伊布理奇	香港	十五
HAI KUO	海國	香港	十五
AL- WAJBA	阿爾瓦賈	香港	十五
HAPPY STAR	快樂星	香港	十五
HAI YUN	海雲	香港	十五
XIN HUA 6	新華六	香港	十五
ZHEN XING	震興	香港	十五
OCEAN EXPLORER	海洋探索者	香港	十五
RIVE GURARA	里夫古拉拉	香港	十五
HERMES ACE	赫爾斯艾斯	香港	十五
ARNOLD MAERSK	阿諾德馬爾斯克	香港	十五
FRANINA	弗拉尼娜	香港	十五
MARINE CONTAINER	海洋貨櫃	香港	十五
EVER GIANT	伊弗巨人	香港	十五
MEDITERRANEA	地中海	香港	十五
PIONEER CONTAINER	先鋒貨櫃	香港	十五
JIUPTER	朱普特	香港	十五
KUANGANG GLORY	光安光榮	香港	十五
FU CHUN	富春	香港	十五
NEP-ZIRCON	內普錳	香港	十五
CLIPPER ACE	克利珀艾斯	香港	十五
KWANG TA 2	光華二	香港	十五
NEP-AGATE	內普阿加特	香港	十五

出口船期表			
(船名)	(西名)	(何處往)	(日期)
EVER LEVEL	伊弗利維爾	香港	十六
STRATH CONON	斯特拉森	香港	十六
ZIM GENOVA	吉姆熱那華	香港	十六
NEP-CONCORD	內普康考德	香港	十六
SEA EXPORTER	海出口商	香港	十六
WESER EXPRESS	威瑟快車	香港	十六
LUNA MAERSK	盧娜馬爾斯克	香港	十六
SUN-ALBANY	桑阿爾巴尼	香港	十六
DORINCO	多林科	香港	十六
SL-DEVELOPER	斯萊德弗勒	香港	十六
NEP-EMERALD	內普伊瑪爾	香港	十六
NL-NAGASAKI	內爾那加薩基	香港	十六
EVER GIANT	伊弗巨人	香港	十六
NATIONAL PRIDE	國家驕傲	香港	十六
CHARLOTTE LYKES	夏洛特萊克斯	香港	十六
FORATRIO	佛拉特利奧	香港	十六
YUEN CHAU	袁超	香港	十六
AUSTRALIA	澳大利亞	香港	十六
PACIFIC EXPRESS	太平洋快車	香港	十六
SL-DEFENDER	斯萊德弗勒	香港	十六
CHEVALIER PAUL	夏瓦利埃保羅	香港	十六
AN-SAI JIANG	安賽江	香港	十六
NL-DEJIMA	內爾德吉馬	香港	十六
CARDIGAN BAY	卡迪根灣	香港	十六
FUTAMI MARU	富田丸	香港	十六
UNI MERCY	尤尼麥西	香港	十六
MING LONGEVITY	明龍	香港	十六
ARTHUR MAERSK	亞瑟馬爾斯克	香港	十六
NAD-OBUKHOVA	納德奧布庫霍娃	香港	十六
FALCON	法爾康	香港	十六
MEDITERRANEA	地中海	香港	十六
CHINA CONTAINER	中國貨櫃	香港	十六
SAINT GERASSIMOS	聖熱拉西莫斯	香港	十六
BUNGA SURIA	邦加蘇里亞	香港	十六
EASTERN EXPRESS	東方快車	香港	十六
FEN HE	芬和	香港	十六
BENALDER	本納德	香港	十六
ARGONAUTIS	阿爾高納提斯	香港	十六
ASIAN JADE	亞洲翡翠	香港	十六
FOLGA	福爾加	香港	十六
ISLAND CONTAINER	島嶼貨櫃	香港	十六
CRYSTAL ROSE	水晶玫瑰	香港	十六
XIAO SHI KOU	蕭樹口	香港	十六
TIM KAOSHUNG	提馬高興	香港	十六
KHUI-IOGANSOON	庫伊奧岡森	香港	十六
F.E. BRIDGE	費伊布理奇	香港	十六
TAI PING KOU	泰平口	香港	十六
ORIENTAL AMBASSADOR	東方大使	香港	十六
POTOTI ISLAND	波托提島	香港	十六
HUA YUAN KOU	華源口	香港	十六
WILLINE TAO	威琳陶	香港	十六
OASIS PRINCE	奧亞西斯王子	香港	十六
KAGA MARU	加加丸	香港	十六
GOLDEN BANGKOK	金曼谷	香港	十六
YOUNG SKY	楊斯凱	香港	十六
UNI MERCY	尤尼麥西	香港	十六
WAKAGIKU MARU	若木木吉丸	香港	十六
FUTAMI MARU	富田丸	香港	十六
FAIR SPIRIT	費爾斯皮里特	香港	十六
NAD-OBUKHOVA	納德奧布庫霍娃	香港	十六
MING LONGEVITY	明龍	香港	十六
TOR BAY	托爾灣	香港	十六
NEW STALLION	新 Stallion	香港	十六
AL WAJBA	阿爾瓦賈	香港	十六
HUGO OLDENDORFF	雨果奧爾登多夫	香港	十六
FRANINA	弗拉尼娜	香港	十六
ARNOLD MAERSK	阿諾德馬爾斯克	香港	十六
ORT-EXPORTER	奧爾特出口商	香港	十六
JOHNNEVERETT	約翰內維爾	香港	十六
PRES. PIERCE	皮爾斯	香港	十六
SEA PRELUDE	海前奏	香港	十六
REGINA MAERSK	雷吉娜馬爾斯克	香港	十六
CATTSEYA	卡特塞雅	香港	十六
SHINKO MARU	新科丸	香港	十六
CHUNG LIE	鍾烈	香港	十六
TOR BAY	托爾灣	香港	十六
MAERSK TEMPO	馬爾斯克泰姆波	香港	十六
SOMERS BAY	索默斯灣	香港	十六
ELECTRO ACE	伊萊克特羅艾斯	香港	十六
MERDEKA	默德卡	香港	十六
JOHNNEVERETT	約翰內維爾	香港	十六
THAI PAULIN	泰保琳	香港	十六
HERMES ACE	赫爾斯艾斯	香港	十六
ARYA TARUNAGA	阿雅塔魯納加	香港	十六
NEW UNITED	新聯合	香港	十六
AL WAJBA	阿爾瓦賈	香港	十六
BOONKONG 2	布恩康二	香港	十六
MAY SKY	梅斯凱	香港	十六
GEMINI SUN	雙子星	香港	十六
NEP-ZIRCON	內普錳	香港	十六
OCEAN EXPLORER	海洋探索者	香港	十六
CHINA CONTAINER	中國貨櫃	香港	十六
CLIPPER ACE	克利珀艾斯	香港	十六
KEUMGANG GLORY	開港光榮	香港	十六
NEP-AGATE	內普阿加特	香港	十六
FORTUNE FOUNDER	福運創始人	香港	十六
XIN HUA 6	新華六	香港	十六
SANKO SCORPIO	桑科史各比	香港	十六
BLUE SHARK	藍鯊	香港	十六
WAH YEE	華義	香港	十六
NEW HAI LEE	新海利	香港	十六
BONITA ACE	博尼塔艾斯	香港	十六
CHIN CHUN	秦春	香港	十六
TAI LAI	泰萊	香港	十六
TUNG 2	tung 2	香港	十六
FU SHUN CHENG	富順成	香港	十六
RAINBOW	彩虹	香港	十六
HAI XING	海興	香港	十六
SEA LORD	西爾德	香港	十六
VENUS	維納斯	香港	十六
WAN CHUN	溫春	香港	十六
STRAIT CONTAINER	直落亞逸	香港	十六
HSING HWA	興華	香港	十六
PIONEER CONTAINER	先鋒貨櫃	香港	十六
NEW HAI HUNG	新海興	香港	十六
KING HWA	金華	香港	十六
TUNG PING 2	tung ping 2	香港	十六
MARINE CONTAINER	海洋貨櫃	香港	十六
TIAN YUE	天月	香港	十六
HIRYU	日龍	香港	十六
HAPPY STAR	快樂星	香港	十六
HWA LIE	華烈	香港	十六
NEP-XIA SHUI YUN 12	內普蕭水雲一十二	香港	十六
AGNES VENTURE	艾格尼絲文德爾	香港	十六
EASTERN HARMONY	東方和諧	香港	十六
CHAOHU CAREER	趙胡 careers	香港	十六
EUROPEAN EXPRESS	歐洲快車	香港	十六
ARTHUR MAERSK	亞瑟馬爾斯克	香港	十六
RIVER GURARA	里夫古拉拉	香港	十六

今日空郵 (星期四)

信件	郵包
上午十時	上午十時
上午十一時	上午十一時
下午二時	下午二時
下午四時	下午四時
下午五時	下午五時

今日平郵

信件	郵包
上午十時	上午十時
上午十一時	上午十一時
下午二時	下午二時
下午四時	下午四時
下午五時	下午五時

TOHO LINE 日本東方輪船有限公司

歐洲定期航線 接機 TEL: H-216461

M.S. SAINT GERASIMOS 聖熱拉西莫斯 十一月十七日開行

M.S. A VESSEL 十二月十日開行

M.S. A VESSEL 十二月十日開行

Japan Line

加爾各答·接機 TEL: H-216461

M.S. A VESSEL 十二月十日開行

M.S. A VESSEL 十二月十日開行

TRANS-OCEAN SHIPPING LTD.

歐洲定期航線 接機 TEL: H-216461

M.S. A VESSEL 十二月十日開行

M.S. A VESSEL 十二月十日開行

娛樂圈

無線與英合作 試驗多路音響

【本報訊】無線電視與英國廣播公司（BBC）合作，在倫敦進行多路音響試驗。該試驗計劃於下月開始，為期兩年。無線電視表示，這項試驗將有助於提高電視廣播的音質，並為未來的立體聲廣播作好準備。

王小鳳邵氏人緣佳 全組人各送對皮鞋

【本報訊】邵氏兄弟公司最近拍竣了電影《人鬼情》，主演王小鳳在片中的表現備受好評。據悉，邵氏兄弟對王小鳳的人緣極佳，全組人員紛紛送她對皮鞋作為禮物，以表慰勞。

余子明返港 早已成定局

【本報訊】余子明在倫敦演出期間，曾與無線電視負責人會面，商討其返港演出的事宜。據悉，余子明返港演出早已成定局，預計將於下月抵達香港。

韓馬利惠天賜 演粵劇虹霞關

【本報訊】著名粵劇演員韓馬利最近獲得天賜，將主演粵劇《虹霞關》。該劇將於近日在廣州演出，韓馬利表示，此次演出將全力以赴，為觀眾呈現一出精彩的粵劇。

兩台攝角復活 小明細細道來

【本報訊】無線電視兩台攝角復活，小明細細道來。小明表示，兩台攝角的復活將為觀眾帶來更多的精彩節目，並希望觀眾能一如既往地支持無線電視。

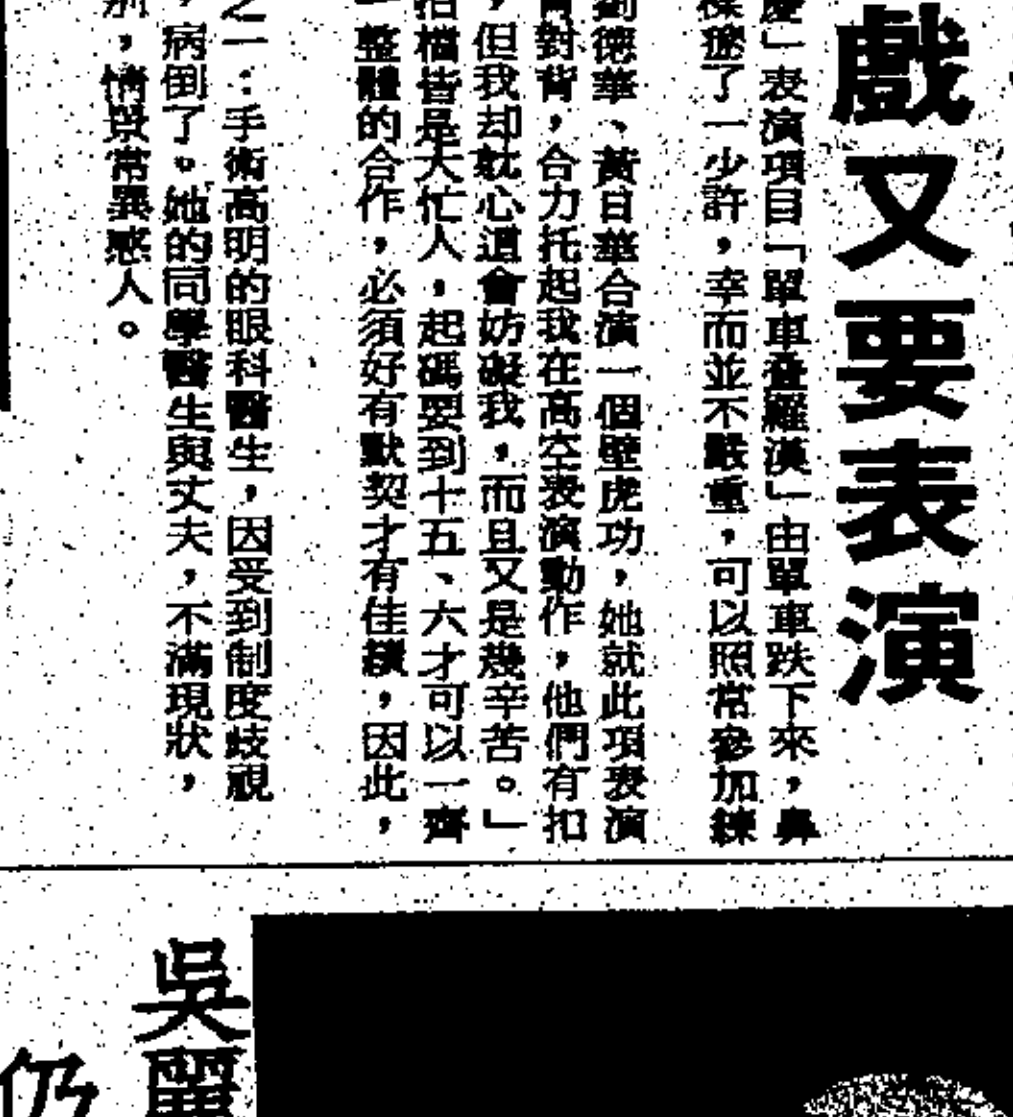


顧家輝返京評曲 約滿後抖假半年

【本報訊】著名評曲家顧家輝最近返回北京，繼續其評曲工作。據悉，顧家輝在北京的工作已告一段落，約滿後將休息半年，隨後再返回香港。

楊盼盼能者多勞 既演戲又要表演

【本報訊】著名演員楊盼盼最近在多部劇集中擔任重要角色，表現出色。楊盼盼表示，作為一名演員，她會盡力做好每一場戲，並不斷提升自己的演技。



陳婉薇撞車 要入院照鏡

【本報訊】著名藝人陳婉薇最近發生一起嚴重的車禍，導致受傷。據悉，陳婉薇目前正在醫院接受治療，情況穩定。警方正在調查事故原因。



八和主席大有文章 麥炳榮遣新春台期 院方邀林家聲組班

【本報訊】八和主席麥炳榮最近表示，他將在今年新春期間前往台灣演出。此外，院方還邀請了林家聲組班演出，預計將受到觀眾的熱烈歡迎。

雷安娜彭健新 星馬登台十日

【本報訊】著名歌手雷安娜和彭健新最近組成一檔演出，將在星馬地區登台演出十日。兩人的演出預計將吸引大量觀眾前往觀看。



大陸歧視知識分子 人才外流至今未已

【本報訊】據悉，大陸目前存在對知識分子的歧視現象，導致大量人才外流。儘管政府已採取措施，但人才外流的情況至今仍未得到根本解決。



水仙軍魂 名角主演

【本報訊】著名劇目《水仙軍魂》最近由名角主演，將於近日在各大劇院演出。該劇講述了水仙將軍的英勇事跡，預計將受到觀眾的喜愛。



巴山拍片 水喉放寬

【本報訊】著名導演巴山最近拍竣了一部新片，預計將於近日上映。據悉，該片的拍攝過程非常順利，水喉放寬，預計將是一部佳作。



